



60: பக்கங்கள்

சூதர் 27 கதிர் 267 வள்ளுவர் ஆண்டு 2043 ஆவணி 04 ஞாயிற்றுக்கிழமை (19/08/2012) UTHAYAN - A Lively National Tamil Daily விலை ரூபா 50.00

17

www.onlineuthayan.com

# 9 கிராம சிலுவலர் பிரிவுகள் வலி.வடக் கில் பறிபோந்து

யாழ்ப்பாணம், ஒக்டோபர் 19  
வலிகாமம் வடக்குப்  
பிரதேசத்தில் 9 கிராம  
அலுவலர் சிரிவுகளை  
இராணுவத்தினர் நிற்த  
மாகத் தமது கட்டுப்பாட்  
டூக்கும் கொண்டு வரப்  
போகின்றனர் என்று நம்  
பக்மாகத் தெரியவருகின்  
நது. இந்த 9 கிராம அலு  
வலர் சிரிவுகளிலும் தமிழ்  
மக்கள் மீனக் குடியமர்வ  
தற்கு அனுமதி வழங்கப்  
படாது என்றும் தெரிகின்  
நது.

இந்தப் பிரச்சினை  
தொடர்பாக, கொழும்பில்

**நிரந்தரமாக ஆக்கிரமிக்க இராணுவம் திட்டம்  
முன்னதாக 12 பிரிவுகளை விடுவிக்கவும் முயற்சி**

நடைபெற்ற தேசிய பாது  
காப்புச் சமைக்க கூட்டத்  
தில் ஆராயப்பட்டுள்ளது.  
இராணுவத்தினரால் நிற்த  
மாகத் தெரியவருகின்  
நது. இந்த 9 கிராம அலு  
வலர் சிரிவுகளிலும் தமிழ்  
மக்கள் மீனக் குடியமர்வ  
தற்கு அனுமதி வழங்கப்  
படாது என்றும் தெரிகின்  
நது.

இந்தப் பிரச்சினை  
நடைபெற்ற தேசிய பாது  
காப்புச் சமைக்க கூட்டத்  
தில் ஆராயப்பட்டுள்ளது.  
இராணுவத்தினரால் நிற்த  
மாகத் தெரியவருகின்  
நது. இந்த 9 கிராம அலு  
வலர் சிரிவுகளையும் இரா  
ணுவம் நிற்தரமாக ஆக்க  
கிரமிப்பதற்கு முன்னதாக,  
தற்போது இராணுவக்  
கட்டுப்பாடில் உள்ள 12  
பார்க்க பக்கம் 4

கையகப்படுத்தப்பட்ட இடங்கள்

இந்தப் போலில் தமிழ் மக்கள் கொல்லப்பட்ட போது தமிழ்க்கே கொழித்தெழுந்து. ஆனால் கருணாநிதி என்ன செய்தார்?

'உனர் மகள் என்கே? வீட்டுக்குள்ள ஒளிச்சு வைச்சிருக்கிற துவக்கை எடுத்துப் படுவா'

5

இறுதிப்போலில் தமிழ் மக்கள் கொல்லப்பட்ட போது தமிழ்க்கே கொழித்தெழுந்து. ஆனால் கருணாநிதி என்ன செய்தார்?

6

60 ஆயிரம் வருடங்கள் பழைமையான மறபனு கொண்ட மனிதர் தமிழகத்தில் இன்றும் வாழ்கின்றார். குவகந்து

8

ஆழத்து ரீசர்க்கார்கள் இசைப் பணி யாற்ற பாரும் முன்வருவேல். என்று 'உதயன்' ம் காரி வார் உள்ளிருஷ்ணன். குவகந்து

28

**ஆயுதங்கள் மீட்பு**

யாழ்ப்பாணம், ஒக. 19 கிளிநீதாச்சி பாரதிபுரம் பகுதியில் இருந்து ஒரு தொகுதி ஆயுதங்கள் கடந்த வாரம் மீட்கப்பட்டதாக யாழ். பிரதிப் பொலிஸ்மா அதிபர் எரிக் பெரேரா நேற்றுத் தெரிவித்தார்.

கிரனேற் லேஞ்சர்கள் நான்கு, மோட்டார் குண்டு, துப்பாக்கி ரவுவகள் என்ப வையே மீட்கப்பட்டுள்ளன. அங்குள்ள கைவிடப்பட்ட கிணற்றிலிருந்து இவை மீட்கப்பட்டுள்ளன என்று எரிக் பெரேரா தெரிவித்தார்.

இதேவேளை, வவுனியா தவசிக்குளம் மற்றும் கல் மடுப் பகுதிகளில் கட்டுத் துவக்குடன் இரண்டு பேர் பார்க்க பக்கம் 4

## சுற்றுலா வலயமாகிறது. அவும் விளைந்த மன்ற

முள்ளிவாய்க்கால் உப்பட 22 கிலோ மீற்றர் கரையோரத்தில் துரித நடவடிக்கை

யாழ்ப்பாணம், ஒக்டோபர் 21 ஆம் நூற்றாண்டின் மனிதப் பேரவைம் இடம் பெற்றதாக வர்ணிக்கப் படும், முள்ளிவாய்க்கால் கரையோரத்தை உள்ளடக்கிய 22 கிலோ மீற்றர் கடற் கரைப்பிரதேசத்தை இயற்கை சுற்றுலா வலயமாகப் பிரகடனப்படுத்துவதற்குரிய நடவடிக்கைகளை அரசு மேற்கொண்டு வருகின்றது. நாயாறு தொடங்கி அனம் பில் வரையான 22 கிலோ

## அடுத்த மாதம் ஜ.நா. குழு கொழும்பு வரும்

கொழும்பு, ஒக. 19 ஜ.நா. மனித உரிமைகள் சபையின் அதிகாரிகள் குழு அடுத்த மாதம் 14 ஆம் திகதி இலங்கை வராவுள்ளதாக தகவல் வெளியாகியுள்ளது.

ஜ.நா. குழுவினர் இலங்கைக்கு வருவதற்கான அனுமதியை இலங்கை அரசு வழங்கிய நிலையில், ஜ.நா. மனிதுழிமைகள் ஆணையாளர் பணியகுத்தின் மூன்று அதிகாரிகளைக் கொண்ட குழு இலங்கை வருவது உறுதி செய்யப்பட்டுள்ளது. இதன்படி இந்தக் குழுவினர் அடுத்த மாதம் இலங்கைக்கு பயணம் மேற்கொண்டு பார்க்க பக்கம் 4

## மீள்குடியமர்வுக்காக பதிவு செய்ய அறிவிறுத்து

யாழ்ப்பாணம், ஒக. 19 மில் தங்கியிருந்த குடும்பங்கள் மீள்குடியமர்வுத்தப்பட்டுள்ளன. ஆனால் நண்பர்கள் மற்றும் உறவினர் வீடுகளில் உள்ள மக்கள் இனி மேல்தான் மீள்குடியமர்த்தப்பட உள்ளனர்.

புதுக்குடியிருப்பு கிழக்கைச் சேர்ந்த மக்கள் எதிர் வரும் 22ஆம் திகதி கைவேலி கணேசா வித்தியாலயத்தில் பதிவுகளை மேற்கொள்ள முடியும். மல்லிகைத் தீவு கிராம அலுவலர் பிரிவுகள் மக்களின் மீள் குடியமர்வுக்காக அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளன. இந்த இரண்டு கிராம மனிதுழிமைகள் மேற்கொள்ள முடியும். மல்லிகைத் தீவு கிராம அலுவலர் பிரிவுகள் மக்களின் மீள் குடியமர்வுக்காக அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளன. இந்த இரண்டு கிராம மனிதுழிமைகள் மேற்கொள்ள முடியும் என்று அறி விக்கப்பட்டுள்ளது. (2-5)

## மலையகுத்தைச் சேர்ந்தவர்களான

## தாய், தந்தை, மகளின் சடலங்கள் வெள்ளவுத்தை வீப்பிலிருந்து மீட்பு

கொழும்பு, ஒக. 19

வெள்ளவுத்தையிலுள்ள வீடொன்றிலிருந்து நேற்று வரும் அழிமை மூன்று சடலங்கள் மீட்கப்பட்டுள்ளன என்று பொலிஸ் உடைகப் பேச்சாளர் தெரிவித்தார். இரா மகிழுஷன் வீதியிலுள்ள வீடொன்றிலிருந்தே பகல் 1.30 மணியளவில் இந்தச்

சடலங்கள் மீட்கப்பட்டன.

56 வயதான நபர் ஒரு வரும், 54 வயதான அவரின் மகனுமே சடலங்களாக மீட்கப்பட்டுள்ளனவர்களாக தெரிவிக்கப்படுகின்றது.

இவர்கள் ஹட்டன், கொட்டகலையை சேர்ந்தவர்கள் கடந்ததாக நேற்றுத் தெரிவித்தார்.

எனவும் கடந்த ரூபிற்றுக்கிழமை கொழும்புக்கு வந்து வீடொன்றில் தங்கியிருந்தனர் எனவும் தெரிய வந்துள்ளது. வீட்டிலிருந்து துர்நாற்றும் வீச்வதாக அயலவர்கள் பொலிஸ்மாருக்கு வழங்கிய தகவல்களை அடுத்து இவர்களின் சடலங்கள் கண்டுபிடிக்கப்பட்டன. (10)

## சிங்கர் காட்சியறை திறப்பு விழா

20.08.2012 திங்கட்கிழமை காலை 10.02 மணிக்கு SINGER கொட்சியறையும், காலை 11.52 மணிக்கு

SINGER Plus பருத்திக்குறை காட்சியறையும் சிங்கர் ஸ் ஸ்கா நிறுவன விற்பனைப் பணிப்பாளரும் கதயல்

சங்கைப்படுக்கல் முகாமையாளருமான திரு. குமார் சமரசிங்க அவர்களால் கோலாகமைக் கிறந்து வைக்கப்படவுள்ளதால்

அத்தகுழைம் தங்களையும் கலந்து சிறப்பிக்கும் வண்ணம் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

சிங்கர் - யாழ் மண்ணின் பரம்பரைத் தோழன்.







## பொலிஸாரிடம் சிக்கிய மாடுகள்



மட்டக்களப்பு, ஓக. 19  
மட்டக்களப்பு, வெல்லாவெளி பிரதேசத்திலிருந்து கல்முனை, நற்பிட்டிமுனை பிரதேசத்துக்கு அனுமதிப் பத்திரிமின்றி கொண்டு செல்லப்பட்ட எட்டு மாடுகள் கைப்பற்றப்பட்டுள்ளன என்று சவுக்கடை பொலிஸார் தெரிவித்தனர்.

சவுக்கடை பொலிஸாருக்குக் கிடைத்த இரகசிய தகவலின் அடிப்படையிலேயே குறித்த மாடுகள் சவுக்கடை பிரதேச வீதி பொலிஸ் சோதனைச் சாவடியில் வைத்து கைப்பற்றப்பட்டுள்ளன.

இந்தச் சம்பவம் தொடர்பாக நாவிதன்வெளியைச் சேர்ந்த ஒருவர் கைது செய்யப்பட்டுள்ளார்.

இந்தச் சம்பவம் தொடர்பான மேலதிக விசாரணை கணை சவுக்கடை பொலிஸார் மேற்கொண்டு வருவதுடன் மாடுகளையும் சந்தேக நபர்களையும் கலமுனை நீதிவான் நீதிமன்றத்தில் முன் விழவூட்டப்பட்டது வதற்கான நடவடிக்கை கணையும் மேற்கொண்டு வருகின்றனர். (ச)

## வாக்ருச் சேகரியதற்கு சுறைத்தகடு வழங்க முயற்சி அமைச்சர் டிலான் பெரேராவுட் முறியடிப்பு

திருகோணமலையில், வாக்காளர்களுக்கு விநியோகிப்பதற்காக கொண்டு செல்லப்படவிருந்த 4,000 கூரைத் தகடுகளை வாக்ணத்தில் ஏற்றப்படுவதை அமைச்சர் டிலான் பெரேரா தடுத்து நிறுத்திய சம்பவம் பதுளையில் இடம்பெற்றுள்ளது.

பதுளையில் உள்ள தேசிய விடமைப்பு அதிகார சபையின் களஞ்சியாலைக்கு திடீரென கடந்த வெள்ளிக் கிழமையைண்டு மேற்கொண்டு அமைச்சர் டிலான் பெரேரா, வெள்ளியைன்றில் மேற்படி கூரைதகடுகள் ஏற்றப்பட்டுக் கொண்டிருந்த நிலையில் கூரைத் தகடுகள் கொண்டு செல்லப்படுவதை தடுத்து நிறுத்தியுள்ளார்.

கிழக்கு மாகாண சபைத் தேர்தலில், அமைச்சர் விமல் விரவன்சவின் தலைமையிலான தேசிய சுதந்திர முன் னணியின் சார்பில் போட்டியிடும் வேப்பாளர்களுக்கு வாக்குகளைப் பெறுவதற்காக இக்கூரைத் தகடுகள் விநியோகிக்கப்படவிருந்ததாக அமைச்சர் டிலான் பெரேரா மேலும் தெரிவித்தார்.

தேசிய விடமைப்பு அதிகார சபை அமைச்சர் விமல் விரவன்ஸவின் கீழ் உள்ளது. இக்கூரைத்தகடுகள், தேசிய விடமைப்பு அதிகார சபை தேர்தல் சட்டங்களில், அனைத்து கூரைகளில் இந்தியப்படி மேற்கொண்டு வருவதற்கு அவர்களுக்கு மாதாக மூன்று மில்லியன் ரூபாய் கிடைக்கிறது. (16)

வெள்ளியைன்றில் சுறைத்தகடுகள் ஏற்றப்பட்டுக் கொண்டிருந்த நிலையில் இந்திக்கூரைத்தகடுகள் கொண்டு செல்லப்படுவதை தடுத்து நிறுத்தியுள்ளார்.

யின்தலைவரின் அறிவுறுத்தலின்பேரில் கொண்டுசெல்லப்படவிருந்ததாக தெரிவிக்கப்படுகிறது. பதுளை மாவட்டத்தில் வருமைக்கோட்டின் கீழ் வாழும் மக்களுக்கு வழங்குவதற்காக இக்கூரைத் தகடுகள் வைக்கப்பட்டிருந்தாக அமைச்சர் டிலான் பெரேரா மேலும் தெரிவித்தார்.

இது தேர்தல் சட்டங்களை மீறும் செயலெணவும் இச்சம்பவம் தொடர்பில் தேர்தல் ஆணையாளருக்கு தன் முறையிட்டுள்ளதாக வும் அவர் குறிப்பிட்டுள்ளார். கிழக்கு மாகாண சபைத் தேர்தலில் திருமைலை மாவட்டத்தில் ஐ.ம.க.கூட்டமைப்பு சார்பில் போட்டியிட தேசிய சுதந்திர முன்னணி வேப்பாளர்களுக்கு இடமளிக்கப்படவில்லை. அதனால் அக்கட்சி தனியாக போட்டியிடுகின்றமை குறிப்பிடத்தக்கது. (16)



திருகோணமலை பொலிஸார் ஏற்பாடு செய்திருந்த இப்தார் நிகழ்வு கிண்ணனியா பொலிஸ் மாதிரிப்பு மற்றும் உயர் பொலிஸ் அதிகாரிகள், மதுத் தலைவர்கள் ஆகியோர் கலந்துகொண்டனர்.

## அணிசேரா நாடுகளின் மாநாட்டுப்போது மன்மோகனரைச் சந்திக்கிறார் மஹிந்த

கொழும்பு, ஓக. 19

எரானில் நடைபெற வுள்ள அணிசேரா நாடுகளின் மாநாட்டுப்போது இந்தியப் பிரதமர் மன்மோகனரீங்கை இலங்கை ஜனாதிபதி மஹிந்த ராஜபக்ஷ சந்தித்து கலந்து ரயாயாடுவார் என தகவல்கள் வெளியாகியுள்ளன.

இந்தியப் பிரதமர் மன்மோகன் சிங்கை, அடுத்த மாதம் ஐ.நா பொதுச்சபைக் கூட்டத்தில் சந்தித்துப் பேசுவதற்கான வாய்ப்பு கிடைக்காது என அறிவிக்கப்பட்ட நிலையில் எரானில் எரானில் வைத்து அவரை சந்திக்க இலங்கை ஜனாதிபதி முயன்றுள்ளதாக தெரிவிக்கப்படுகின்றது.

பதி முயன்றுள்ளதாக தெரிவிக்கப்படுகின்றது.

எரான் தலைநகர் டெல்ஹீ ரானில் எதிர்வரும் 26ஆம் நாள் அணிசேரா நாடுகளின் மாநாடு ஆரம்பமாகவுள்ளது. குறிப்பிடத்தக்கது.

ஆயினும் இதன்போதான சந்திப்பு தொடர்பில் இந்தியத்தரப்பில் இருந்து உத்தி யோகூர்வ தகவல் ஏதும் வெளியாகவில்லை என்பது குறிப்பிடத்தக்கது.

## அரசியலுக்காக அபிவிருத்தி செய்வதை ஏற்கமுடியாது

### மு.கா.வேப்பாளர் கூறுகிறார்

அங்கு அவர் மேலும் தெரிவித்தால்வது:-

மக்கள் உண்மையின் பக்கம் அணித்திரண்டுள்ளனர்; தேர்தல் முடிவுகள் இதனை வெளிக்காட்டும்.

நமது பிரதேசத்தில் மெளன மாகும் அரசியலை ஒழித்து சமய, கலாசார உரிமைகளைப் பாதுகாக்க நாம் ஒன்றுபட வேண்டும். இன்று தம்புள்ள பள்ளிவாசலை தொட்டு குருநாகல் என்று தொடர்களின்றது. இவற்றுக்கெல்லாம் முடிவுடையே அவர்கள் நஸார் ஹர்ஜியார் தெரிவித்தார்.

அட்டாளைச்சேணையில் நடைபெற்ற இப்தார் நிகழ்வில் வெளிக்கூரைகள், இராணுவ அதிகாரிகள், பெளத்த பிக்குகள், மெளலவிமார்கள், உலமா சபை உறுப்பினர்கள், ஆசிரியர்கள், அரசியல் கட்சி வேப்பாளர்கள் உட்படப் பலர் கலந்துகொண்டனர்.

பொதுமக்களுக்கும், பொலிஸாருக்கும் இடையில் இன்மத வேறுபாடு இல்லை என்பதை எடுத்துக்காட்டும் வகையிலேயே இந்த இப்தார் நிகழ்வு ஏற்பாடுசெய்யப்பட்டது என்பதை பொலிஸ் பொறுப்புத்தகாரி கோட்டைக் கொண்டு வருகின்றதார். (ச)

வான மூஸ்லிம் காங்கிரஸ் கட்சிக்கு ஆதரவை நாம் வழங்க வேண்டும்.

தேர்தல் முடிவுகள் யார் ஆட்சியமைப்பது என்பதை தீவானிக்கும் சக்தியாக மூஸ்லிம் காங்கிரஸ் மாற்று இனத்தவர்கள் அந்தக் கட்சியோடு சேர்ந்து அரசியல் செய்கின்றனர். அது மட்டுமல்ல அம்பாறை மாவட்டத்தில் இரண்டு சிங்கையில் பல முஸ்லிம் காங்கிரஸின் பலம். ஒரு வரை அல்லது இருவரை வைத்து அவர்கள் கொண்டு கட்சி நடத்துவார்களால் அது முடியவே முடியாது.

மூஸ்லிம் காங்கிரஸின் தலைவர், முஸ்லிம்களைப் பற்றிப் பேசாமல் யாரைப் பற்றார். (ச)



நாடுகளை தேவஸ்தானம் தெல்லிப்பழை வருடாந்த மகோற்சவம் 2012 இன்று இறைப்பும் தீர்வீரா

அருவர் தொழுவார் அங்கந்தக் கண்ணியே நீ அவர்களைத் தெரிவித்து அருள்கிறார் மாதிரிப்பு மற்றும் உயர் பொலிஸ் அதிகாரிகள், மதுத் தலைவர்கள் ஆகியோர் கலந்துகொண்டனர்.

அருவர் தொழுவார் அங்கந்தக் கண்ணியே நீ அவர்களைத் தெரிவித்து அருள்கிறார் மாதிரிப்பு மற்றும் உயர் பொலிஸ் அதிகாரிகள், மதுத் தலைவர்கள் ஆகியோர் கலந்துகொண்டனர்.

அருவர் தொழுவார் அங்கந்தக் கண்ணியே நீ அவர்களைத் தெரிவித்து அருள்கிறார் மாதிரிப்பு மற்றும் உயர் பொலிஸ் அதிகாரிகள், மதுத் தலைவர்கள் ஆகியோர் கலந்துகொண்டனர்.

அருவர் தொழுவார் அங்கந்தக் கண்ணியே நீ அவர்களைத் தெரிவித்து அருள்கிறார் மாதிரிப்பு மற்றும் உயர் பொலிஸ் அதிகாரிகள், மதுத் தலைவர்கள் ஆகியோர் கலந்துகொண்டனர்.

அருவர் தொழுவார் அங்கந்தக் கண்ணியே நீ அவர்களைத் தெரிவித்து அருள்கிறார் மாதிரிப்பு மற்றும் உயர் பொலிஸ் அதிகாரிகள், மதுத் தலைவர்கள் ஆகியோர் கலந்துகொண்டனர்.

அருவர் தொழுவார் அங்கந்தக் கண்ணியே நீ அவர்களைத் தெரிவித்து அருள்கிறார் மாதிரிப்பு மற்றும





மக்கள் மனம் நிறைந்த தமிழ் நாளிதழ்  
வண்ணி மக்களின் கஷ்டங்களும்  
புதிதாக முளைக்கும் சம்பவங்களும்

பேர் முடிவற்று வருடங்கள் மூன்று முடிந்து விட்டன; மாதங்கள் மூன்றும் கடந்து செல்லப் போகின்றன. போரின் களமாக இருந்த வண்ணியில் வாழ்ந்த மக்களின் வாழ்க்கை இன்னமும் இயல்பு நிலைக்குத் திரும்பவில்லை. முந்தைய சாதாரண வாழ்க்கையை அனுபவிக்க இன்னமும் எத்தனை ஆண்டுகள் செல்லும் என்று உத்தேசமாக மனதிற்குத்தானும் கணக்குப் போட முடியாமேயே நீண்டிருது.

நவீந்த பிரிவினர் என்ற வகுப்புக்குள் இன்னும் பல ஆண்டுகள் வாழ நேரிடுமோ என்ற ஏக்கத்துடனேயே மூல்லைத்தீவு, கிளி நொச்சி, மன்னார் மாவட்டங்கள் மற்றும் வவுணியா வடக்குப் பிரதேசத்தைச் சேர்ந்த தமிழ் மக்கள் நாள்களைக் கழிக்கிறார்கள்.

வண்ணி மக்களின் வாழ்க்கை நிலைக்கும் அவர்கள் எதிர்கொள்ள முடிவு கஷ்டங்கள், இல்லாமைகளுக்கும் ஒரு சில உதாரணங்கள் இவை:

\*முஸ்லைத்தீவு, புதுக்குடியிருப்பு பிரதேச செயலர் பிரிவில் சில கிராம அலுவலர் பிரிவுகளில் மக்கள் இன்னும் மீன்குடிய மார்த்துப்படவில்லை.

\*பல பிரதேசங்களில் மக்கள் மீன்குடியமார்த்துப்பட்டு இரண்டு வருடங்கள் கழிந்த நிலையிலும், அடிப்படை வகுக்கிள் வேண்டிய அளவில் கிடைக்காமல் பல வகையான கஷ்டங்களை அனுபவிக்கிறார்கள், அல்லாடுகிறார்கள்.

\*குளங்களின் புள்ளிமானப் பணிகளுக்காக எனத் தெரிவித்து திட்டமிடப்பாத வகையில் தண்ணீர் திறந்து விடப்பட்டால், மன்னார் மட்டும் பிரதேச செயலர் பிரிவில் அடங்கும் இரண்ணிலும்பங்குளம் பகுதியில், கொஞ்ச நஞ்சமல்ல, மூவாயிரம் ஏக்கர் நிலத்தில் சிறு போக நெற்கெய்கை பாதிப்படைந்துள்ளது. அதிகாரி களின் இது போன்ற அசுண்டையீனங்கள், அசமந்ததால், மக்களுக்கு உண்டாகும் பாதிப்புக்குள் இன்னும் பல வகையானவை.

\*பல குளங்களின் தண்ணீரை வேண்டியில் திறந்து விடப்பட்ட மையால், மாந்தைப் பிரதேசம் போன்ற பகுதிகளில் குடிதண்ணீரைப் பெறுவது மிகுந்து கஷ்டமாகியின்றனது.

\*வற்சி காரணமாக ஆழ் கிணறுகளும் குளங்களும் வற்றி விட்டால் தண்ணீர்ப் பிரச்சினை பூதாகரமாகியின்றனது. தோட்டப் பயிர்கள் மட்டுமல்ல பயன்கரு மரங்களும் அழிந்து வருகின்றன.

\*மழை பொய்தது நீர் நிலைகள் வற்றியதால், சிறுபோக நெற்கெய்கை அழிந்து போயிற்று. அதிலிருந்துதப்பிய நெல்லையும் விற்க முடியாத கஷ்டங்கள் விவசாயிகளைப் பீடித்துள்ளது.

\*கடல் சாந்த (பூநகரி போன்ற) பகுதிகளில் அரசு ஆதரவுக் கூட்டத்தினால் மனவல் கங்குகரையின்றி அகழப்படுவதால், பெரும் பகுதி உவராக மாறிவருகிறது.

\*மக்கள் மீன்குடியமார்த்த பகுதிகள் பலவற்றிலும், அவர்களின் மிகப்பலருக்கு நிர்ந்தர வீடுகள் இன்னும் இல்லை. மலசல்கூட வசதி, குடிதண்ணீர் வசதி, வைத்தியசாலை வசதி, சீரான வீதிகள் என்பன கிட்டவும் எட்டாத நிலை.

\*போரினால் விதவைகளாகிவிட்ட பெண்கள் தங்கள் குடும்பத்தைப் பராமரிக்க இயலாமல், பலவகைப்பட்ட இல்லாமைகளையும், இடுக்கணக்களையும் எதிர்கொண்டு மிகவும் கஷ்டமுறுகிறார்கள். வாழ்க்கையின் ஒருத்துக்கேதன்படுகிறார்கள்.

\*சட்ட விரோத மருதிப்பு கேட்பார் இன்றித் தொடர்கிறது. வெளிமாவட்டங்களிலிருந்து வருவோர் அதிகாரப் பிரிவினின் உடந்தையோடு ஒங்கிப் பருத்த பெரு மரங்களைத் தறித்துச் செல்கிறார்கள்.

-இது தொட்தால் யாழ்ப்பாணம் போன்று, வண்ணியிலும் மழை நிரும் அதன்நிலத்துடி நிரும் குன்றும் அபாயம் மிக்கென்றுக்கீ வரும்.

\*கிரவல் மன்னெடு வீதிகள் அமைக்கப்படுவதால் மக்கள் கவாசத் தொற்றுகள், மிகக் குறிப்பாக மாணவர்கள் கவாசம் சம்பந்தப்பட்ட தெற்று நோய்களுக்கு ஆளுகிறார்கள்.

\*மாந்தை கிழக்குப் போன்ற பகுதிகளில் படையினரின் சோதனைக் கெடுபிடிகள் அதிகரித்து வருகின்றன.

\*அவற்றுக்கும் மேலதிகமாக, கடத்தல்களும் துப்பாக்கிச் சூட்டுச் சம்பவங்களும் வண்ணிப் பிரதேசத்தில் தலைதுக்கூட்டுத் தொடர்கியின்றன.

-கிளிநெட்சிமாவட்டத்தில் பராதன் மூன்றாம் வீதியைச் சேர்ந்த மாணவன் (14 வயதான விமலநாதன் சயிதன்) கடந்த 15 ஆழ் திதி தனியார் கல்வி நிலையத்துக்குக் கென்ற பின்னர் வீடு திருப்ப வில்லை. அவரின் பெற்றோர் கிளிநெட்சி செயலக்குதில் இயங்கும் சிறுவர் நன்னடத்தை அலுவலகம், பொலிஸ்நிலையம் அதியவற்றில் முறைப்பாடு செய்துள்ளனர் என்பது செய்தி.

இதன் பின்னணி குறித்த முழுமையான விவரங்கள், உத்தியோக பூர்வ விவரங்கள் இப்பதிதி எழுதப்படும் வரை விடைக்கவில்லை.

மூல்லைத்தீவு மாவட்டம் முள்ளியவளை, தண்ணீருறுப்பு பகுதி யில் வீட்டில் குடும்பத்தினருடன் தங்கியிருந்த ஒருவர், இனம்தெரியாத ஒருவர் மேற்கொண்ட துப்பாக்கிப் பிரயோகத்தில் படுகாய முறைள்ளார் என்பது மேலே கூறப்பட்ட சம்பவத்துடன் அருக்கருகே வைத்து நோக்கப்பட வேண்டியதாகும்.

-சட்டம் ஒழுங்கு முழு அளவில் நிலை நாட்டப்பட்டுள்ளதாக அரசு தரப்பு பெறுமை பேசும் வண்ணி மாவட்டங்களில் ஒன்றான கிளிநெட்சியில் நிடைபெற்றது அன் கடத்தலாக இருப்பின், அரசு அதனைத் தனது வழைமையான பாதுகாப்புத் துறை தந்தி ரோபாய உத்தி களைக் கொண்டு, வேறு வள்ளங்களைப் பூசும் என்று எதிர்பார்க்கலாம். எவ்வளரினினும் அரசு சொல்வதற்கும் நிகழ்வின் உண்மைத்துவத் தக்கும் வித்தியாசம் - வேறுபாடு - திருப்பினும், வண்ணிப் பகுதியில் சட்டம் ஒழுங்கு குலைக்கிறது என்று கொள்ளலாம்.

வடபுகுதியில் அரசு ஆயுதக் கலாசாரத்தை முற்றாக ஒடுக்கி விட்டது; பொதுமக்களின் பாதுகாப்பை உறுதிப்படுத்தி விட்டது என்று அரசு கூறிவரும் வேண்டியில், பெரும் எடுப்பில் பிரசாரம் செய்து பெறுமை பேசி வரும் போது, மேற்கண்ட இன்னுடைய சம்பவங்களுக்கும் அரசு என்ன காரணம் கற்பிக்கப்படுகிறது. பொறுத்து வேண்டும் என்று அவர் மேலும் தெரிவித்துள்ளது.

அக்கமொத்தத்தில் - அங்கொள்ளும் இங்கொள்ளுமாக நடைபெறும் சம்பவங்கள் குறித்து அச்சம் கொள்ளத் தேவையில்லை, என்று வண்ணி மக்களுக்குக் கொள்ளலாம் அவனும் அதிகாரத்தின் தன்மை என்று மக்கள் தமக்குத் தான் பார்க்க வேண்டும்.

அக்கமொத்தத்தில் - அங்கொள்ளும் இங்கொள்ளுமாக நடைபெறும் சம்பவங்கள் குறித்து அச்சம் கொள்ளத் தேவையில்லை, என்று வண்ணி மக்களுக்குக் கொள்ளலாம் அதிகாரத்தின் தன்மை என்று மக்கள் தமக்குத் தான் பார்க்க வேண்டும்.

# செய்திகள்

## விடுதலை முன்னணியின் தலைவர் சோமவன் விசநம்

# வாழ்ந்தோட்ட செய்தைக்கு தானாரவார்ப்பு

மக்கள் விடுதலை முன்னணியின் தலைவர் சோமவன் விசநம்

அமெரிக்காவின் சி.ஐ.சி. எனப்படும் நிறுவனத்திற்கு வாழ்ந்தோட்ட செய்தைக்காக 10 ஆயிரம் ஏக்கர் வரையான காணியை இலங்கை அரசு வழங்கியுள்ளது.

“இலங்கையிலுள்ள காணிகள் அமெரிக்காவுக்கு இலங்கை அரசால் தாரை வார்த்துக்கொடுக்கப்பட்டுள்ளன” என்று மக்கள் விடுதலை முன்னணியின் தலைவர் சோமவன் அமரசிங்க தெரிவித்தார்.

மட்டக்களப்பு மாவட்டத்தின் மண்முனைப்பற்று பிரதேச செயலர் பிரிவிலுள்ள பாலமுனை பிரதேசத் தில் வெள்ளிக்கிழமை மாலை நடைபெற்ற மக்கள் சந்திப்பின் போது மக்கள் விடுதலை முன்னணியின் தலைவர் மேற்கண்ட தகவலை வெளியிட்டுள்ளார்.

இந்த விடயம் தொடர்பாக அவர் மேலும் தெரிவித்ததாவது:-

இந்த நாட்டிலுள்ள அனைத்து மக்களின் பிரச்சினையாக காணிப்பிரச்சினை உள்ளது. கிழக்கு மாகாணத்திலும் கூட தமிழ், மூஸ்லிம், சிங்கள மக்கள் காணிப்பிரச்சினையை எதிர்க்கிவிட்டும் வருகின்றனர்.

இந்த நிலையில்தான் இந்த அரசு வெளிநாடுகளுக்கு காணிகளில் செய்யப்படும் வாழப்பழங்களைக்கூட இந்த நாட்டு மக்களால் ஈப்பிடமுடிய வில்லை. அதையும் கூட வெளிநாடுகளை நாடுகளுக்கே அனுப்பிக்கின்றனர்.

இதே போன்ற பல காணிகள் அமெரிக்காவுக்கு இந்த அரசால் தாரை வார

**வீடு வாடகைக்கு**

யாழ்.நகர மத்தியிலிருந்து ஒரு சிலோ மீற்றருக்குள் 3500 சதுர அடி மேல் மாடி கொண்ட வீடு வாடகைக்குண்டு. 10 அறைகள் வாகனத் தறிப்பிட வசதிகள் உண்டு. நிறுவனங்கள் விரும்பத்தக்கது.

தொடர்பு: 0777813646 (21932) (2-6-7)

**வீடு அறைகள் வாடகைக்கு**

யாழ்.நகரில் சுகல வசதிகளுடன் வீடு/ அறைகள் வாடகைக்குண்டு. தொடர்புகளுக்கு:- 077 3441329 (21935) (2-6-7)

பல்கலை மாணவருக்கான கலந்துரையாடல்

யாழ்.பல்கலைக்கழக அனைத்துப்பீடங்களைச் சேர்ந்த மாணவர்களுக்கான கலந்துரையாடல் நாளை காலை 9 மணிக்கு பில்கலைக்கழகத்தில் நடைபெறவான்தாக யாழ். பல்கலைக்கழக மாணவர் ஓன்றியத் தலைவர் வி.பவநந்தன் அறிவித்துள்ளார்.

பல்கலைக்கழக ஆசிரியர் சங்கத்தினால் நடத்தப்படுகின்ற பணிப் புருக்களிப்புகளால் பாதிக்கப்பட்டுள்ள, மாணவர்களின் தல்லி நிலை

தொடர்பாகவும் எதிர்காலத்தில் மேற்கொள்ள வேண்டிய நடவடிக்கைகள் தொடர்பாகவும் அனைத்துப்பீடங்களைச் சேர்ந்த மாணவர்களுடன் கலந்துரையாடல் முடிவுகள் எடுக்கப்பட உள்ளதால் அனைத்து மாணவர்களையும் தவறாது கலந்துகொள்ளுமாறு கேட்கப்பட்டுள்ளது.

(16)

**மணமகள் தேவை**

இந்து கௌரவ குடும்பம் கொழுமைபை வசிப்பிடமாகக் கொண்ட Doctor மணமகளுக்கு, பாழில் 26 வயத்திற்கு உட்பட அன்பான மணமகள் தேவை. மேலும் விரிவங்களுக்கு கொர்ப்பகொள்

T.P: 0773229858

Email: greenheart26@hotmail.com

**தேவை**

வேலை? வேலை? வேலையா? உங்கள் தலைவர்களுக்கு ஏற்ற வேலை தான் நாங்கள் காந்திருக்கின்றோம். பரிசுச்சி அவையின் பயிற்சியிடம் வேலை திரும்பியோம். குறைந்து 15,000/- தால் கிடைத்த....

தொடர்பு கொள்கூடியவர்கள் 0779994807 / 0114986066

# க.பொ.த உயர்தர பரீட்சைக்குப் பின் 2013 ஜனவரி aat SRI LANKA பரீட்சைக்கு பதிவு செய்யுங்கள்

க.பொ.த. (சா/த) பரீட்சையில் 06 பாடங்களில் சித்தியெய்திய மற்றும் தற்பொழுது க.பொ.த. (உ/த) கற்றுக் கொண்டிருக்கும் எந்தவொரு மாணவரும் பதிவுசெய்து கொள்ள முடியும்.

AAT பரீட்சைகள்

- சிங்களம், தமிழ், ஆங்கிலம் ஆகிய மூன்று மொழிகளிலும் பரீட்சைகள் நடைபெறும்.
- ஒவ்வொரு பாடமாகவும் பரீட்சைகளுக்குத் தோற்றுவார்.
- மூன்று மட்டங்களைக் கொண்டது. ஆரம்பினால் (Foundation) மற்றும் இடைநிலை (Intermediate) பாடங்கள் எல்லாவற்றிற்கும் ஒரே தடவையில் விண்ணப்பித்து தோற்று முடியும்.
- பரீட்சை நிலையங்கள் கொழும்பு, கண்டி, மாத்தை, யாழ்ப்பாணம், மட்டக்கள்பு, குருநாகல், கம்பஹம், அநூராதபுரம், பதுளை, இரத்தினபுரி மற்றும் அம்பாறை ஆகிய இடங்களில் அமையும்.

AAT இறுதிமட்ட பரீட்சையில் சித்தியெட்டந் மாணவர்களுக்கு மற்றைய தொழில்காரர் கணக்கியல் நிறுவனங்களாலும் மற்றும் பல்கலைக்கழகங்களாலும் கற்கை நெறிகளைத் தொடர்வதற்கான வாய்ப்புகள்

இலங்கைப் பட்டயக்கணக்கிறஞர் நிறுவகத்தின் CA - Sri Lanka CAB-I பரீட்சையிலிருந்து முரண் விலக்களிப்பு.

ஆரம்ப நிலை CIMA(UK), ஆரம்ப நிலையின் 03 பாடங்கள் - ACCA(UK) மற்றும் ICMA(SL) ஆரம்ப நிலை இலங்கை மற்றும் சர்வதேசப் பல்கலைக்கழகங்களில் வாந்தகம், முகாமைத்துவம், சந்தைப்படுத்தல், சட்டம் மற்றும் கணினித்துறைகளில் பட்டங்களைப் பெறுவதற்கான வாய்ப்புகள்.

பதிவு செய்வதற்கான விண்ணப்பப்படிவத்தை உள்ளடக்கிய மாணவர் வழிகாட்டியினை தீங்கள் முதல் சனி வரை காலை 9.00 மணி முதல் மாலை 5.00 மணி வரையான கால்ப்பகுதியில் AAT அல்லது பிரதேச தகவல் நிலையங்களில் தொடர்புகளுக்கு: 011-2559669



**Association of Accounting Technicians of Sri Lanka**  
AAT Centre, No. 540, Thimbirigasyaya Road (Facing Elvitigala Mw), Naranenpita, Colombo 05.  
Tel : 011 - 2559669 / 011 - 2595857, Email : aatslreg@slt.net.lk, Web : www.aatsl.lk



ஜனவரி 2013  
பரீட்சைக்காக  
மாணவர்கள்  
பதிவு செய்து  
கொள்வதற்கான  
முடிவுத்திக்கீ  
செப்டெம்பர் 07

## 70 ஆண்வது ஒக்டைவை வாழ்த்துக்கள்

பல்லாண்துகாலம் வாழ வாழ்த்துக்கள்  
புங்குடுதீவு கிழக்கு தல்லையைப்பற்று முருகலூர்த்தி தேவஸ்தான் பிரதமகுருவாகவும் 12 ஆம் வட்டாரத்தைத் தளது வதிவிடமாகவும் தற்போது ஆளைக்கோட்டையில் வசிப்பவருமாகிய க.ருதால்க்குருக்கள் அகவை ஏப்புதில் கால்யிவைப்பதில் பெரும் ஆளந்தமகிழ்ச்சி அடைகின்றோம்.  
எமது ஊர் மக்களுக்கு வாழ், வளம் வேண்டும் என்றும் வறுமை அனைத்தும் விலகவேண்டும் என்ன மனமொழி அமைத்துத் தினம் தினம் முருகலூர்த்தியைத் துதிப்பவர்க்கு தப்பாது திருவருள் கிடைக்க வழிகாட்டியாக இருந்து இறைவனை அடைய வழிகாட்டினார். அவர் 70 ஆவது அகவையுடன் மகிழ்ச்சி யுடன் பல்லாண்டு வாழ வாழ்த்துகின்றோம்.

"தேவஸ்தான்" "தேவஸ்தான்" வயன் கலாசிரி (சுரூப் கோடி) சு. நீத்தியானந்தன் (JP) சுக்கர ஸ்ரீரங்கம் தலைவர், புங்குடுதீவு தலையைப்பற்று சுப்பாருக்காரர், வட மகாண இந்து மன்ற இவையைப்பார்க்க, மாறாவே நிதிவான்களின் மனித உரிமை அமைப்பு

### நீதி வாழ வாழ்த்துக்களோம்

புங்குடுதீவு கிழக்கு, 12 ஆம் வட்டாரத்தைச் சேர்ந்தவரும் தற்போது ஆளைக்கோட்டையில் வசிப்பவருமாகிய எமது ஆலய பிரதம குருக்கள் விவூ.கணேஸ் குதாலசுக்குருக்கள் அகவை ஏப்புதில் காலடி வைப்பதில் பெருமகிழ்ச்சியடைகின்றோம். எமது ஆலயத்தில் பிரதம குருவாக இருந்து எங்கள் குல தெய்வத்தின் ஆசியைப் பெற்றுத் தருவதால் தெய்வத்துடன் இரண்டற்க் கலந்து எமது ஊர் மக்களும், நாய்களும் வாழ்வதற்கு நல்வழிகாட்டுவதற்கு உறுதுணையாக நின்று நெறிப்படுத்தினார். அவரை நீதி வாழ வாழ்த்துகின்றோம்.

சி.திருவிங்கநாதன், உப தலைவர், புங்குடுதீவு மிழக்கு, தலையைப்பற்று முருகலூர்த்தி தேவஸ்தானம்.

### யாராடி வாழ்த்துக்களோம்

புங்குடுதீவு கிழக்கு, 12 ஆம் வட்டாரத்தைச் சேர்ந்தவரும் தற்போது ஆளைக்கோட்டையில் வசிப்பவருமாகிய எமது ஆலய பிரதம குருக்கள் விவூ.கணேஸ் குதாலசுக்குருக்கள் அகவை ஏப்புதில் காலடி வைப்பதில் பெருமகிழ்ச்சியடைகின்றோம். எமது ஆலயத்தில் பிரதம குருவாக இருந்து எங்கள் குல தெய்வத்தின் ஆசியைப் பெற்றுத் தருவதால் தெய்வத்துடன் இரண்டற்க் கலந்து எமது ஊர் மக்களும், நாய்களும் வாழ்வதற்கு நல்வழிகாட்டுவதற்கு உறுதுணையாக நின்று நெறிப்படுத்தினார். அவரை நீதி வாழ வாழ்த்துகின்றோம்.

சி.திருவிங்கநாதன், உப தலைவர், புங்குடுதீவு மிழக்கு, தலையைப்பற்று முருகலூர்த்தி தேவஸ்தானம்.

### அகவை ஏழுபடை வாழ்த்துக்களோம்

புங்குடுதீவு கிழக்கு, 12 ஆம் வட்டாரத்தைச் சேர்ந்தவரும் தற்போது ஆளைக்கோட்டையில் வசிப்பவருமாகிய எமது ஆலய பிரதம குருக்கள் விவூ.கணேஸ் குதாலசுக்குருக்கள் அகவை ஏப்புதில் காலடி வைப்பதில் ஆளந்தம் அடைகின்றோம். சொல்லிலேயே கல வினைகளும் சிதையும் சித்திகள் எட்டும் கைகிட்டும் அனைவருக்கும் கைகொடுக்கும் நாய்களாக எமது மக்களுக்கு இறைவனுடன் இரண்டற்க்கலப்பதற்கு உறுதுணையாக இருந்து செயலாற்றித் தங்களது எழுபதாவது அகவையைச் சிறப்பாகக் கொண்டாட வாழ்த்துகின்றோம்.

ஓங்கர நாயன் கணூந்திரன் செயலார்.

### அகவை ஏழுபடை மகிழ்ச்சியடை வாழ வாழ்த்துக்களோம்

புங்குடுதீவு கிழக்கு, 12 ஆம் வட்டாரத்தைச் சேர்ந்தவரும் தற்போது ஆளைக்கோட்டையில் வசிப்பவரும் துகிய எமது ஆலய பிரதம குருக்கள் விவூ.கணேஸ் குதாலசுக்குருக்கள் அகவை ஏப்புதில் காலடி வைப்பதில் மட்டற்மகிழ்ச்சி அடைகின்றோம். அவரது குமெப்பத்துடன் நீதி வாழ வாழ்த்துகின்றோம். அவரின் தொண்டு அளப்பார்து. குறைந்த காலத்தில் நிறைந்த பண

வறட்சியால் பயிரழிவு

அக்கராயன், ஒக.19  
பூநகரி கரிசாலை நாக பாடுவான் குளத்தின் கீழ் நெற்செம்மையில் ஈடுபட்ட விவசாயிகளின் சுமார் 50 ஏக்கர்களில் நெற்செம்மை வறட்சியால் பாதிக்கப்பட்டுள்ளது.

இந்தக் குளத்தின் கீழ் உரிய காலத்தில் விதைப்பட்ட செய்தவர்கள் தமது அறுவடையை நிறைவு செய்துள்ள நிலையில் பிந்திய விதைப்பட்டுக்களில் ஈடுபட்ட விவசாயிகளின் 50 ஏக்கர்கள் வகையான நெற்பயிர்கள் வறட்சியால் பாதிக்கப்பட்டுள்ளன. (க-18)

பொறி வெஷ்குள் சிக்கியவருக்கு காலில் படுகாயம்

கிளிநொச்சி, ஒக.19  
பன்றிக்கு வைத்த பொறி வெடியில் சிக்குண்டி இளைஞர்களுக்காய்மைட்டது யாழ். போதனா வைத்திய சாலையில் அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளனர்.

கிளிநொச்சி, பெரிய பரந்தன் பகுதியில் நடந்த இந்தச் சம்பவத்தில் குறித்த இளைஞரின் வலது கால பாதிக்கப்பட்டது.

பெரிய பரந்தன் வீதி கிளிநொச்சியை சேந்த 19 வயதான கே.ஆண்தருபன் (வயது19) என்பவரே காலில் படுகாயமைட்டதுவராவார. (க-16-6)

# இலுப்பைக்குளம் கிராமிய வைத்தியசாலை பறிகள் அறாரநுறை; நோயாளர் சிவதி

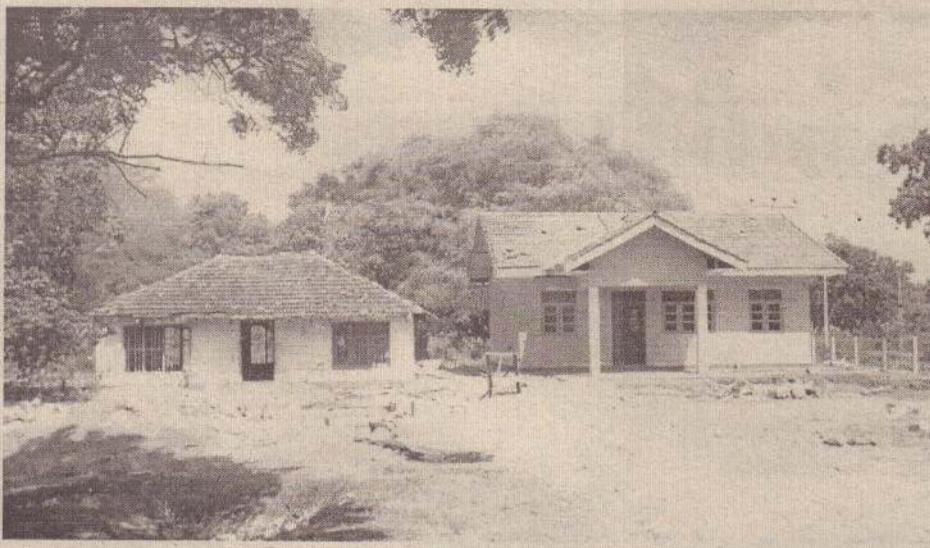
வவுனியா, ஒக.19

இரண்ண இலுப்பைக்குளம் பகுதி மக்களின் நலன் கருதி அமைக்கப்பட்ட கிராமிய வைத்தியசாலை இதுவரை திறக்கப்படவில்லை என்று அந்தப் பகுதி மக்கள் விசனம் தெரிவித்துள்ளனர். மன்னார் மடுப் பிரதேச செயலர்பிரிவில் அமைந்துள்ள இரண்ண இலுப்பைக்குளம் பகுதியிலுள்ள மக்களின் நலன் கருதி சுமார் 75 லட்சம் ரூபா செலவில் புதிய வைத்தியசாலை அமைக்கப்பட்ட நிலையில் வேலை கரும் முடிவடையாது அரைகுறையாக உள்ளது.

இந்தப் பகுதியிலுள்ள மக்கள் தமது வைத்திய சேவைகளுக்காக 30 கிலோ மீற்றருக்கு அப்பாலுள்ள வவுனியா நகர வைத்திய சாலைக்கே செல்ல வேண்டியுள்ளது.

இந்தப் பகுதிக்கான போக்குவரத்துச் சேவைகள் மட்டும் படுத்தப்பட்டுள்ளன நிலையில் ஒரு நாளைக்கு காலையும், மாலையும் என்று வருகின்றனர்.

இந்த போக்குவரத்துச் சின்னமை காரணமாக ஏனையை பெரும் பரந்தன் பகுதியில் நீறைவு செய்யப்பட்டுள்ளது.



வாகனங்களில் பெருமளவு பண்ணத்தைச் செலவு செய்தே மருத்துவத் தேவை உட்பட அனைத்து தேவைகளுக்கும் போக்குவரத்து மேற்கொள்ள வேண்டியுள்ளது.

வறுமைக்கோட்டின் கீழ் வித்து வரும் இந்தப் பகுதி மக்கள் இதனால் பெரும் சிரமங்களை எதிர்கொண்டு வருகின்றனர்.

தற்போது அமைக்கப்பட்டுள்ள வைத்தியசாலையின் வேலைகள் காந்த வருத்த துடன் நிறைவு செய்யப்பட்டுள்ளது.

வேண்டியவை, ஆணால் பல ஒப்பந்தகாரர்களிடம் இந்த வேலைத்திட்டம் கைமாறி யுள்ள நிலையில் குறிப்பிட்ட காலத்தின் பின்பும் வேலைகள் நிறைவடையாது உள்ளன.

இதேவேளை இந்த வைத்தியசாலை இந்தப் பகுதியில் அமைக்க முற்பட்ட தப்பட்டவர்கள் நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும் என்று அந்தப் பகுதி மக்கள் வேண்டு கோள் விடுத்துள்ளனர். (ம-400)

மக்களின் நலன் கருதி இந்த வைத்தியசாலையை உடன் திறப்பதற்கு சம்பந்தப்பட்டவர்கள் நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும் என்று அந்தப் பகுதி மக்கள் வேண்டு கோள் விடுத்துள்ளனர்.

மக்களின் நலன் கருதி இந்த வைத்தியசாலையை உடன் திறப்பதற்கு சம்பந்தப்பட்டவர்கள் நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும் என்று அந்தப் பகுதி மக்கள் வேண்டு கோள் விடுத்துள்ளனர். (ம-400)

## 6 ஆயிரம் குடும்பங்களுக்கு வவுனியாவில் குடிதண்ணர்

வவுனியா, ஒக.19  
வவுனியா மாவட்டத் திலுள்ள 4 பிரதேச செயலகங்களைச் சார்ந்த பிரதேச செயலாளர்களிடம் பிரித்து வழங்கப்பட்டுள்ளன.

வறட்சியால் கூடுதலாகப் பாதிக்கப்பட்ட கிராமப்புறம் குடும்பங்களுக்கு வவுனியா மாவட்ட உதவிப் பணிப் பாளர் ஜானக ஜெயவர்தனா தெரிவித்தார்.

அதிகமாக வவுனியா மாவட்டத்தில் வறட்சியால் பாதிக்கப்பட்ட கிராமப்புறம் குடும்பங்களுக்கு 13 லட்சம் ரூபா செலவில் பவுசர் மூலம் குடிதண்ணர்களுக்கு வழங்கப்பட்டுள்ளது.

இந்தக் குடிதண்ணர்களிடையே சிறந்த முறையில் வழங்குவதற்காக 12 (ம-402-400)

## மன்போட்டு நீரப்பப்படும் பத்திரியார் மகிழங்களம்

### விவசாயிகள் பாதிக்கப்படும் நிலைமை

வவுனியா, பத்தினியார் மகிழங்களம் மன்போட்டு நிரப்பப்படுகிறது. இதனால் தாம் விவசாயம் செய்ய முடியாத நிலைக்கு தள்ளப்படும் நிலைமை உள்ளது என்று விவசாயிகள் கவலை தெரிவித்துள்ளனர்.

இந்த விடயம் தொடர்பாக அவர்கள் மேலும் தெரிவித்ததாவது:-

வவுனியாவில் பல குளங்கள் மன்போட்டு நிரப்பப்பட்டு விவசாயம் செய்ய முடியாத நிலைக்கு தள்ளப்படும் நிலைமை உள்ளது என்று சென்றுள்ளது. இதன் காரணமாக விவசாயிகள் தமது வயல் நிலங்களை விற்று தற்போதும் தொடர்பு வைத்தியசாலை மிகவும் மோசமான நீர்ப்பற்றாக குறையை எதிர்காலத்தில் விக்கப்படும் என்று தெரிவித்தார். (ம)

கொண்டு செல்லவேண்டிய நிலைக்கு ஆளாகியுள்ளனர் தற்போது பத்தினியார் மகிழங்களும் சிலரால் மன்போட்டு நிரப்பப்பட்டு வீடுகள் அமைப்பதற்கான நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்ளப்படுகின்றனனர்.

இது தொடர்பில் விவசாய தினைக்கள் அதிகாரிகள் கண்டுகொள்ளாது உள்ளனர். அவர்களின் பாராமுகமே இன்று பல குளங்கள் அழிவுற்றுக்காரணமாக அமைந்தது. அந்த நிலை தற்போதும் தொடர்பு வைத்தியசாலை மிகவும் மோசமான நீர்ப்பற்றாக குறையை எதிர்காலத்தில் விக்கப்படும் என்று தெரிவித்தார். (ம)



ய.எஸ்.எப்ட் நிறுவனத்தின் நிதி உதவியுடன் வவுனியா மாவட்டச் செயலகத்தில் அச்சுக் கூடுவதற்கு வெள்ளிக்கூடம் ஒன்று அமைக்கப்பட்டு வெள்ளிக்கூடம் பொருளாதார அபிவிருத்தி அமைச்சர் பசில் ராஜபக்ஷவால் உத்தியோக பூர்வமாகத் திறந்து வைக்கப்பட்டுள்ளது. (ம)

### வறட்சியால் விளையும் உப்பை மக்கள் பாவிக்கத் தடை

வறட்சி காரணமாக மன்னார் கடற்கரைப் பகுதி களில் பெரும் அளவில் உப்பு விளைந்து காணப்படுகிறது.

இந்த உப்பை மக்கள் பாவளைக்குப்படுத்த வேண்டாம் என சுகாதார தினைகள் கள் அதிகாரிகள் வேண்டுகோள் விடுத்துள்ளனர்.

வறட்சியான கால நிலைக்காரணமாக மன்னாரில் குளங்கள் மற்றும் நீர் நிலைகளில் நீர் வற்றிய நிலையில் காணப்படுகின்றன. இந்த நிலையில் கடற்கரையோர்களில் உப்பு பெருமானு விளையும் காணப்படுகின்றது.

குறித்த உப்பானது சுகாதாரம் முறையில் உள்ள மையால் அதனை பயன் படுத்த வேண்டாம் என்று மக்களிடம் வேண்டுகோள் விடுக்கப்பட்டுள்ளது. (ம)

### மாற்றுவழி உருவாக்கக் கோரிக்கை

அக்கராயன், ஒக.19  
துணுக்காய், உயிலங்களும் அணைக்கட்டு வழி யான போக்குவரத்துப் பாதையைத் தடைசெய்து மாற்றுவழி ஒன்றை உருவாக்குமாறு உயிலங்களும் மக்கள் துணுக்காய் பிரதேச செயலரிடம் வேண்டுகோள் விடுத்துள்ளனர்.

போர் காலத்திலும் இடம் பெயர்வு, மீன்குடியமர்வு காலங்களிலும் உயிலங்களும் அணைக்கட்டு வழி யாக போக்குவரத்துகள் இடம் பெற்றது.

தற்போது துணுக்காய் பிரதேச செயலர் போக்குவரத்துக்கான நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும் அணைக்கட்டு வழியான போக்குவரத்தை தடைசெய்து மாற்றுவழியை உருவாக்குமாறு வேண்டுகோள் விடுக்கப்பட்டுள்ளனர்.

துணுக்காய் பிரதேச செயலக கூட்டங்களிலும் இந்த விடயம் தொடர்பாக குரல்கள் எழுப்பப்பட்டு வருகின்றது. துணுக்காய் பிரதேச செயலக கூட்டங்களில்







## கடை வாடகைக்கு விடப்படும்

யாழ்ப்பாணம், ஸராண்வி வீதியில், 100 அடி நீளமும் 13அடி அகலமும் உடைய மாடி கட்டடம் வசதி கொண்ட கடை (இலங்கை வங்கிக்கு சமீபமாக) வாடகைக்கு கொடுக்கப்படும். பொது நிறுவனங்களுக்கு முன்னுரிமை வழங்கப்படும்.

**தொடர்பு:** 072 197 6454, 021 222 7365

### மணமகன் தேவை

யாழ்ப்பாணம் இந்து கெளாவ குடும்பத்தைச் சேர்ந்த 1973 சிவந்த, மெல்லி தோற்றும் நடத்திராம் பூச்சம், உதய செவ்வாய், மாஸில் அரசாங்கத் தினங்களில் கொவையை கேடவை யாற்றி வருகின்ற மகஞ்கு அதே குலத்தைச் சேர்ந்த வளி நடத்தல் PR உடன் பணிபுரி விளங்க வரல் தேவை, தொடர்பு கருக்கு.

0771250332, e-mail :  
pcmallevr@gmail.com

### வேலையாளர்கள் தேவை

மாணிப்பாயில் புதிதாக ஆரம்பிக்கப் பட்டிருக்கும் வாகன சுத்திகரிப்பு நிலை யத்திற்கு வேலையாளர்கள் தேவை. நேரில் வரவும்

S.N.T. பேள்ளில்பேருங்

யாழ் வீதி, மாஸிலாய்.

மாஸிலாய் மலீர் கல்லூரி ஆரில்.

**தொடர்பு:** 021 720 0290

(க/2504)(5-6-7)

**Vacancy - Vavuniya Branch**

விற்பனை மற்றும் சந்தைப்படுத்தல் பிரதிவிதிகள் தெற்காசியாவில் சந்தைப்படுத்தல்துறையில் 21 நாடுகளை வலையமைப்பாக்க கொண்ட நிறுவனமொன்றில் கவர்ச்சி கரமான மாதவருமானமும் மேலதிக வாய்ப்புக்களும் வழங்கப்படும்.

\* அடிப்படை சம்பளம்.

\* முறையான திட்டமிடல் ஆலோசனை பயிற்சிகள்

\* பயணக் கொடுப்பனவு / ஊக்குவிப் புக்கொடுப்பனவு

\* வெளிநாடுகளுக்கான சுற்றுலா பயணங்கள்

**தொடர்பு:** 024 570 0574

R.N.முளி -077 567 5075

நீசி - 077 343 9493

Email-pioneerhouse.vavuniyah@yahoo.com



Deutsche Gesellschaft  
für Internationale  
Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

## SRI LANKAN-GERMAN DEVELOPMENT COOPERATION FIELD ASSISTANT (MULLAITIVU)

The Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) is an international cooperation enterprise for sustainable development with worldwide operations. As a federally owned enterprise, we support the German Government in achieving its objectives in the field of international cooperation for sustainable development. GIZ drives projects that support Sri Lanka's development objectives and works with stakeholders from across the spectrum in the government, public and private sectors. GIZ ensures that its solutions are innovative, humanitarian and economically viable and sustainable in the long term.

Development oriented Emergency and Transitional Aid (DETA) Project will promote the reintegration of IDPs returning to their regions of origin in the Wanni region, and is jointly supported by the Governments of Germany and Sri Lanka. The objective of the project is to improve the livelihood of about 5000 returning IDP households located in the Kilinochi and Mullaitivu districts. To achieve its objectives, the project works in the following Intervention areas: (i) food production (ii) community infrastructure rehabilitation and increasing self-help capacity of the community, (iii) support for Fishermen and (iv) Education sector support.

GIZ-DETA invites applications for the position of Field Assistant for immediate recruitment from reliable persons with demonstrated client oriented approach and a high sense of responsibility meeting the following criteria:

#### Required qualifications, competences/skills and experience

- At least 1-2 years of interviewing, related coursework or professional experience especially with IDPs and returnees;
- Good knowledge of government structures;
- High level of fluency in English and Tamil both verbally and in writing;
- Comfort working with people in diverse areas including speaking on sensitive, private issues ;
- Computer skills (MS office).

#### Responsibilities:

- Secure locations for private screening, implement established sampling procedures according to written sampling plans;
- Carryout data collection, analysis and management activities and the dissemination of data and information in the field;
- Administer informed consent, answer questions, and record participants' responses to structured interview questions; at the end of the interviews report back to the project office in a timely;
- Assist in organizing food for work/cash for work activities / programs
- Assist in training activities

Qualified applicants must submit a cover letter and an updated CV including email & telephone contacts of two professional referees to [giz-hsrslanka@giz.de](mailto:giz-hsrslanka@giz.de) or mail to the Human Resource Unit, GIZ-Colombo, 6, Jawatte Avenue, Colombo 5, before cob 26 August 2012.

We thank all applicants but only candidates who meet all the listed criteria will be invited for an interview/test.

## 31 ஆம் நாள் நீணவஞ்சலியும் நன்றி நவீலலூம்

தாயின் முயில் - 02★12★1950

அம்பிகை முயில் - 20★07★2012



அன்பின் இலக்கணமாய்  
பாசத்தின் பிறப்பிடமாய்  
அமைதியின் உறைவிடமாய்  
பாரினில் வாழ்ந்து - எமக்குக்  
கல்வியறிவுடடி, இன்பமாம் - நாம்  
வாழ வழி சமைத்திர - எமதருமை  
அப்பாவே - எங்கு சென்றிர்  
மாதமென்று ஆன இன்று - உங்கள்  
ஆத்ம சாந்திக்காம் - செம்மணத்தம்புலம்  
ஸ்ரீ வீரகுத்தி விநாயகருடன் - நயினை  
ஸ்ரீ நாகபூசனி அம்பாளை வேண்டி நிற்கின்றோம்.

## முருகேஹ நாகலிங்கம் நடராசா (நயினாதீவு)

எமது குடும்பத்தலைவர் திமர் ககவினமுற்றவேளையில் அவரை யாழ் போதனா வைத்திசொலைக்குக் கொண்டு வந்து சேர்த்த சைவபிரிவாளை சபையினருக்கு கும் அன்னாரது உயிரைக் காப்பாற்றுவதற்காகப் பாடுபட்ட வைத்திய சாலை உத்தி யோகஸ்தர்கள் மற்றும் அமர்ர் அவர்களின் மறைவுச் செய்தி கேட்டு பல வழிகளிலும் ஆறுதல் கூறியோருக்கும், உதவிகள் புரிந்தோருக்கும், நேரில் வந்து அஞ்சலி செலுத்தி யோருக்கும், தொலைபேசி, தந்தி மூலம் வெளிநாட்டிலிருந்தும் உள் நாட்டிலிருந்தும் அனுதாபச் செய்தியைப் பகிற்ந்துகொண்டோருக்கும் மற்றும் மலர் வளையம் சாத்தி யோர், கண்ணீர் அஞ்சலிப் பிரகரங்கள் வெளியிட்டோர், பத்திரிகை வாயிலாகக் கண்ணீர் அஞ்சலி செலுத்தியோர் மற்றும் நீராகாரம் உணவுவித்து உதவிய உறவினர்கள், நன்பர்கள் அனைவருக்கும் எமது இதயபூர்வமான நன்றிகள். குறிப்பாக கணேச சனசமூக நிலையத்தினருக்கு எமது நன்றி உதித்தாகுக.

இன்று (19.08.2012) ஞாயிற்றுக்கிழமை காலை நயினாதீவு கங்காதரணி தீர்த்தக் கரையில் இடம்பெறும் அன்னாரது அந்தயேட்டிக் கிரியைகளிலும் மற்றும் வீட்டுக் கிரியை, ஆக்மாந்திப் பிரார்த்தனையிலும் கலந்து கொண்டு அதனைத் தொடர்ந்து இடம்பெறும் மதிய போசனத்திலும் கலந்து கொள்ளுமாறு அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

கணேசயாதி,  
நயினாதீவு-6.

குடும்பத்தினர்,

## ஜே.எம்.விச்சிரமாச்சி அன்ட் கம்பனி

### வேலையாளர்கள் தேவை

கிளிதொச்சி மற்றும் மட்டக்களப்பில் திறக்கவுள்ள புதிய கிளைகளுக்கு

- கண் பார்சோதனை செய்து முக்குக்கண்ணாய் வழங்குதல்
- காது பார்சோதனை செய்து காது கேட்கவைக்கும் உபகரணங்கள் வழங்குதல்
- முக்குக்கண்ணாய் யழுதயார்த்தல்
- காது கேட்கவைக்கும் உபகரணங்கள் பழுதயார்த்தல்

போன்ற பணிகளுக்கு வேலையாளர்கள் தேவை.

★ புதிதாக வேலை பழகுவோர்களுக்கு விசேட பயிற்சிகள் வழங்கப்படும்.

★ தகைமை: க.பொ.த. உயர்தரத்தில் விஞ்ஞான பாடம் பயின்றோர்.

**தொடர்புகளுக்கு:**

இல. 229, 231, மிஸ்சார்நிலைய வீதி, பாழ்ப்பாளை.

தொ.ஒல: 021-2219288, 0777511260.

## Metro Travels

### விசேட விமானக் கட்டடங்கள்

Colombo-Chennai-Colombo	18300
Colombo-Tiruchirappalli-Colombo	19200
Colombo-Doha	28800
Colombo-London	51000
Colombo-Toronto	84500
Colombo-Singapore-Colombo	31500
Colombo-kualalumpur -Colombo	34500
Colombo-Frankfurt	62500
Colombo-Milan	60000
Colombo-Rome	60000
Colombo-Paris	62500
Colombo-Zurich	60000



All Taxes included, credit card Accepted with a surcharge & Travel insurance,  
Above Fares Are Subject to seat Availability Terms & Conditions Apply

மேலதிக தொடர்புகளுக்கு

(Branch office) No-272/1, Stanley Road, Jaffna.  
Tel:-021 222 4647,021 222 9424

Week days 8.30 am to 5.00 pm

Saturday 9.00 am to 1.30 pm

New Branch office: No-34, New Bus Stand Complex,

Vavuniya. Tel:024 222 6800 / 024 222 6801. (C12393)(7.6,10)









இலங்கை வங்கியின் 73 ஆவது பிறந்த தினத்தை இலங்கை வங்கி கோப்பாய் கிளையில் முகாமையாளர், ஊழியர்கள், வாடிக்கையாளர்களுடன் கொண்டாடினர்.

## மொபிரெல் நிறுவனம் வழங்கும் சிறந்த இணையத்தள வசதிகள்

மொபிரெல் அண்மையில் அறிமுகப்படுத்திய விசேட இணையத்தள பக் கேஜீஸ் ரிலோட் அட்டைகள் மற்றும் குறுந்தகவல் மூலம் செயற்படுத்திக் கொள்ளவும் மீளதிரப்பிக்கொள்ளவும் முடியும்.

தமது வாடிக்கையாளர்களுக்கு மிகச்சிறந்த சேவையினை வழங்கவேண்டும் என்ற நேர்க்கூத்தினை கொண்ட மொபிரெல், தேசத்தில் தகவுத் தொழில்நுட்பத்துறையில் அறிவுபூர்வமான சமூகம் ஒன்றை உருவாக்க

முன்னின்று செயலாற்றுகிறது.

இத்திட்டத்தை 3 நாள்கள், 7 நாள்கள், 21 நாள்கள் மற்றும் 30 நாள்கள் என்ற விசேட கட்டணங்களில் கொள்ளவனவு செய்து கொள்ளலாம்.

100 மொகாபைட் தரவுகளைப் பதிவிறக்கம் செய்து கொள்ளக்கூடிய 3 நாள்களுக்கான இணையச் சேவையின் விலை 24 ரூபாவாகும்.

மொபிரெல் தொலைபேசிகளிடையே 10 குறுந்தகவல்களுக்கான இணையச் சேவையின் விலை 89 ரூபாவாகும். மொபிரெல்

வழங்கப்படுவது இதன் விசேட அம்சமாகும். 200 மொகாபைட் தரவுகளைப் பதிவிறக்கம் செய்து கொள்ளக்கூடிய 7 நாள்களுக்கான இணையச் சேவையின் விலை 39 ரூபாவாகும்.

மொபிரெல் தொலைபேசிகளிடையே 30 குறுந்தகவல்களுக்கு இலவசமாக வழங்கப்படும். 450 மொகாபைட் தரவுகளைப் பதிவிறக்கம் செய்து கொள்ளக்கூடிய 30 நாள்களுக்கான இணையச் சேவையை ரூபா 279 வகுக்குக் கொள்வனவு செய்வதன் மூலம், மொபிரெல் தொலைபேசிகளிடையே 90 நிமிட அழைப்பு வசதிகளையும், 200 குறுந்தகவல்களையும் வாடிக்கையாளர்கள் இலவசமாகப் பெற்றுக் கொள்கின்றனர்.

தொலைபேசிகளிடையே 75 குறுந்தகவல்களும் இலவசமாக வழங்கப்படும்.

மேலும், 1024 மொகாபைட் தரவுகளைப் பதிவிறக்கம் செய்து கொள்ளக்கூடிய 30 நாள்களுக்கான இணையச் சேவையை ரூபா 279 வகுக்குக் கொள்வனவு செய்வதன் மூலம், மொபிரெல் தொலைபேசிகளிடையே 90 நிமிட அழைப்பு வசதிகளையும், 200 குறுந்தகவல்களையும் வாடிக்கையாளர்கள் இலவசமாகப் பெற்றுக் கொள்கின்றனர்.

## நொக்கியா ஆவா-305 அறிமுகம்

இரண்டு சிம் இயக்கத் துடன் கூடிய நொக்கியா ஆவா 305 மொடல் கைய டக்கத் தொலைபேசி அறிமுகப்படுத்தப்பட்டுள்ளது. 240 x 400 பிக்ஸெல் தீர்ணுடன் கூடிய டிஸ்பிளை தரும் 3 அங்குல திரை, டச்சிகிரீனாக உள்ளது.

4 எண்ட் டிஜிட்டல் ஸலும் திறன் கொண்ட 2 எம்.பி. கேமரா, நொக்கியா ஆவா எஸ் 40 ஆப்பரேட்டிங் சிஸ்டம்.



எளிதாக இரண்டு சிம்களை மாற்றி இயக்கும் வசதி ஆகியவை இதில் உள்ளன.

## களரி அன்றெனா வயர் அறிமுகம்

இலங்கையின் முன்னணி வயர் விதியோக வர்த்தக நிறுவனமைன் களனி கேபிள்ஸ் நிறுவனம், ஐப்பானிய தரத் துக்கு அமைவாக (JIS) களனி பாதுகாப்பான அன்றெனா வயர் வகையை அறிமுகம் செய்துள்ளது.

தொலைக்காட்சி திரையில் புள்ளிகள் தோன்றுவது, குறுக்காக கோடுகள் காணப்படுவது, வீடுகளுக்கு அண்மையில் வாகனங்கள் செல்லும் போது காட்சிகள் தெளிவற்றதாகக் காணப்படுவது போன்றவை இறுவிறுப்பான தொலைக்காட்சி இரசனையை பாதிக்கும் பொது வான விடயங்களாகும்.

ஆயினும், இதுபோன்ற வேளைகளில் அநேகமானோர் அதிகாவுப் பண்ததை விரயம் செய்து புதிய அன்றெனா ஒன்றை பொருத்திக் கொள்கின்றனர். அன்றெனா வில் காணப்படும் குறைபாடுகள் தெளிவற்ற காட்சிகளில் செல்வாக்கு செலுத்துகின்ற காரணத்தினால் முறையானதற்குதில் அமைந்த களனி அன்றெனா வயர் இல்லாதவிடத்து தொலைக்காட்சி அலைவரிசைகளுக்கு 95 சதவீதத்துக்கும் அதிகமான தெளிவான விம்பத்தை வழங்குகிறது.

இந்த அன்றெனா வயரின் கூறும் நூற்று பாதுகாப்பும் தொலைபேசிகளிடையே 90 நிமிட அழைப்பு வசதிகளையும் கொண்டு வருவதில் சிக்கல் நிலையங்களுக்கு பரிசில்களை வழங்குகிறார். (ம-100)



இலங்கை வங்கியின் 73 ஆவது ஆண்டு நிறைவு விழா சன்னாகம் கிளையில் நடைபெற்றது. நிகழ்வில் வடமாகாண செயற்பாட்டு முகாமையாளர் எஸ்.என்.மாணிக்க சிங்கி உரை நிகழ்த்துகிறார்.



இலங்கை வங்கியின் 73 ஆவது ஆண்டு நிறைவு விழா மாணிப்பாய் இலங்கைவங்கிகளையில் இடம் பெற்றது. நிகழ்வில் வங்கி முகாமையாளர் கி.சகாதேவன் வாடிக்கையாளர் ஒருவருக்கு பரிசில்களை வழங்குகிறார். (ம-100)

## உள்நாட்டு உற்பத்திகளை ஊக்குவிக்கும் பொன்டேரா

இலங்கையின் முதற்தாயோக்கற் றப்தத்தியாகத் திகழும் அங்கர் நியூடேவின் உயர் தரத்துடனான சுவை மற்றும் புதுணர்ச்சி அளிக்கும் பால் போஷாக்கினை தினந்தோறும் ஆயிரக்கணக்கான இலங்கையர்கள் சுவைத்து மகிழ்ந்து வருகின்றனர்.

தனது உற்பத்தித் தொழிற்பாடு களுக்கு உள்நாட்டியிலிருந்து பாலைப் பெற்றுவருகின்றமை தொடர்பில் பொன்டேரா பிரான்ட்ஸ் பீலிங்கா நிறுவனத்தின் முகாமைத்துவப் பணிப்பாரான அச்சுத் தாகிரட்டி அவர்கள் குறிப்பிடுகின்றன.

“அதன் கூறும் நிறுவனத்தின் பண்ணையாளர்கள் அபிவிருத்தி நிகழ்விலிருந்து வருகின்ற ஒரு முன்னெடுப்பான பொன்டேரா நிறுவனத்தின் பண்ணையாளர்கள் கீழ் கொள்ள உற்பத்தி செய்து வருகின்றது.”

“அதன் கூறும் நிறுவனத்தின் பண்ணையாளர்கள் அபிவிருத்தி நிகழ்விலிருந்து வருகின்ற ஒரு முன்னெடுப்பான பொன்டேரா நிறுவனத்தின் கீழ் கொள்ள உற்பத்தி செய்யப்பட்டு வருகின்றது.”

“அதன் கூறும் நிறுவனத்தின் பண்ணையாளர்கள் அபிவிருத்தி நிறுவனத்தின் கீழ் கொள்ள உற்பத்தி செய்யப்பட்டு வருகின்றது.”

சேகரிக்கும் தொழிற்பாடுகளில் ரூப்பு ஆரம்பித்து, இந்த வர்த்தக நாமத்தின் தாய்நிறுவனமான பொன்டேரா நிறுவனத்தை எட்டும் வரை தொடர்ந்து முன்னெடுக்கப்படுவதுடன், பொன்டேரா நிறுவனம் மிக சிறந்த தரத்திலான பாலை உற்பத்தி செய்வதை உறுதிப்படுத்தும் முகமாக அது பண்ணையாளர்களுடன் மிகவும் நிறுவனமாக இணைந்து அவர்களுடுக்கு உதவி வீட்டுக்கு செல்கின்றனர்.

சேகரிக்கும் தொழிற்பாடுகளில் ரூப்பு ஆரம்பித்து, இந்த வர்த்தக நாமத்தின் தாய்நிறுவனமான பொன்டேரா நிறுவனத்தை எட்டும் வரை தொடர்ந்து முன்னெடுக்கப்படுவதுடன், பொன்டேரா நிறுவனம் மிக சிறந்த தரத்திலான பாலை உற்பத்தி செய்வதை உறுதிப்படுத்தும் முகமாக அது பண்ணையாளர்களுடன் மிகவும் நிறுவனமாக இணைந்து அவர்களுடுக்கு உதவி வீட்டுக்கு செல்கின்றனர்.

வதை பொன்டேரா பண்ணையாளர் அபிவிருத்தி நிகழ்ச்சித்திட்டம் உறுதிசெய்கின்றது.

புதும்புதிய தூய பாலைப் பெறுவதற்கான ‘Milky-Way’ எனும் தொழிற்பாடு பாற்பண்ணையிலிருந்து ஆரம்பிக்கப்பட்டு பொன்டேரா நிறுவனத்தால் நிர்மாணிக்கப்பட்டுள்ள பாலைக் களினாலே விரும்புகிறது. அந்தந்தப் பிரதேசத்திலுள்ள பாற்பண்ணையாளர்கள் தொழிற்பாடுகளில் செய்கிறது. பிரதேசத்திலுள்ள பாலைகளை விரும்புவதற்கு பொன்டேரா நிறுவனத்தின் உறுதிசெய்கின்றது.

உற்பத்தி நிறையத்திற்கு பால் கொண்டு செல்லப்பட்ட பின்னர் அந்தப் பால் உற்பத்தித் தாத்திற்கு உரியதா என்பதை உறுதிசெய்வதற்கு அது மீண்டும் சோதனை நடை முறைகளுக்கு உள்ளாக்கப்படுகின்றது.

பியகமலில் அமைந்துள்ள பொன்டேரா நிறுவனத்தின் உற்பத்தி தொழிற்சாலை மிக நல்லையில் போன்டேரா நிறுவனத்தை உபயோகிப்பதுடன் இந்தச் செய்தொழிற்சாலையில் வருகின்ற பால் அங்கர் நியூடேவில் உ





சர்வதேச லயன்ஸ் கழகங்கள்  
மாவட்டம் 306B1 - இலங்கை



மாவட்ட ஆணந்ர லயன்.எஸ்.எஸ் தங்கராஜா MJF அவர்களை  
வரவேற்று கௌரிக்கும் வைவலம்

47 ஆண்டுகால பழாகான லயன்ஸ் கழகங்களின் வரவோற்றில் முதன் முறைகாக யாழ் மாவட்டத்திலிருந்து இலங்கை மாவட்டம் 306B1 கீஸ் மாவட்ட ஆணந்ர அன்றையில் தெரிவாகி தென் கொரிபாளில் நடைபெற்ற ஒவ்வு லயன்ஸ் கழகங்களின் சர்வதேச மாநாட்டில் முறைப்படி பதுவியேற்ற நின் முதன் முதலாக யாழ். பிராந்தியத்திற்கு உத்தியோகப்படுவ விஷயத்தை மேற்கொள்ளும் எங்கள் மாவட்ட ஆணந்ர லயன்.எஸ்.எஸ் தங்கராஜா அவர்களையும் லயன் சீமாட்டி ஜெயசோதி அவர்களையும் வரவேற்று கௌரிக்கும் நிகழ்வு ஒழுங்கு செய்யப்பட்டுள்ளது.



காலம்: 19.08.2012 [இன்று]

நேரம்: 5.30 மாலை

பேர்: ஞானம் வெராடேல் மணிகாந்தி வீதி, வழிப்பாவை (5/252)

இவ்வைவத்தில் மாநாட்டில் நடைபெற்ற விஷயத்தை மேற்கொள்ளும் கூடும்பப் பெண் பலத்த ஏரிகாயங்களுக்கு இலக்கானார்.

வல்ரீந்திய லயன்ஸ் கழகங்கள்

**குளியான் போதல் மூடிகளுக்கான ஓடர்கள் ஏற்றுக்கொள்வப்படும்**  
(கிரெனன் மூடிகள்)



உபர்தாமான, விலை குறைந்த கிரெனன் மூடிகள்

**சன்னைன் பக்கேஜிங் லிமிடெட்**  
75A, கந்தவை ரோட், நந்தவை.  
தொலைபேசி: 4 640 303 / 0777 684 949  
பக்ஸ்: 4 208 208

**போதா வாருப்புக்கள்**  
(பெண்களுக்கு மட்டும்)  
**இந்தியாவில் பயிற்சி பெற்று**  
கொழும்பில் பல வருட காலமாக  
சிறப்பாக யோகா வகுப்புக்கள் நடத்தி  
வரும் ஆசிரியை தற்போது  
யாழ்ப்பாணத்தில்  
ஆரம்பம்: (27.08.2012 - 02.09.2012)  
முன்னடிய அனுமதியை பெறவும்.  
**தொடர்பு: 0778051568,**  
**0773368547**

(21934)(3.14)

**மரண அறிவித்தல்கள்**

சப்பிரமணியம் பூவுலிங்கம் (பூவன் மாமா)

புங்குடுதீவு 2ஆம் வட்டாரத்தைப் பிறப்பிடமாகவும் இல.29, கண்ணாபுரம் கொட்டிடையை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட சப்பிரமணியம் பூவுலிங்கம் நேற்றுமுன்தினம் (17.08.2012) வெள்ளிக்கிழமை காலமானர்.

அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான சப்பிரமணியம் - லட்சுமிதழியின் அங்குமதும், லீலாவதி, செங்கமலம் ஆகியோரின் கோதானும், காலஞ்சென்றவர்களான அபிமன்னன், அமிர்தவின்கம் ஆகியோரின் மைத்துனரும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (19.08.2012) நூயிற ருக்கிழமை பி.ப. ஒரு மணிக்கு அவரது இல்லத்தில் நடைபெற்று பூதவட்டல் தகனக்கிரியைக்காக வில்லூன்றி இந்து மயானத்துக்கு எடுத்துச்செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

இல.29, கண்ணாபுரம் கொட்டி, தகவல்: சகோதரிகள்.

(21964)(3.14)

**நாகமுத்து செல்லத்துரை .**

யாழ்ப்பாணம் இராமநாதன் வீதி, கலட்டி யைப் பிறப்பிடமாகவும் வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட நாகமுத்து செல்லத்துரை நேற்று முன்தினம் (17.08.2012) வெள்ளிக்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான நாகமுத்து - சிந்தாமணி தம்பதியின் மகனும் நோசம்மாவின் அங்கு கணவரும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (19.08.2012) நூயிற்றுக்கிழமை காலை 7 மணிக்கு இல.54/3, இராமநாதன் வீதியில் உள்ள அவரது இல்லத்தில் நடைபெற்று பூதவட்டல் தகனக்கிரியைக்காக மு.ப. 10 மணிக்கு கொடுக்கில் இந்து மயானத்துக்கு எடுத்துச்செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவருமின்றுக்கொள்ளவும்.

54/3, இராமநாதன் வீதி, தகவல்:

குடும்பத்தினர்.

## பெண் ஆயத்தான் நிலையில் கொண்டு கெல்லப்படார்

தென்மாட்சி, ஒக.19  
யான்னைண்ணெயைப் பிறப்பிடமாகவும், மீசாலை மாவடிப் பிள்ளையார் கோயில்தியை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட திருமதி சிவமணி இராமலிங்கம் நேற்று (18.08.2012) சனிக்கிழமை இறைவனடி சேர்ந்தார்.

அன்னார் மாவடிப்பிள்ளையார் கோயில் முகாமையாளர் சின்னத்தும்பி இராமலிங்கத்தின் அன்பு மனைவியும், காலஞ்சென்ற சங்கரப்பிள்ளை -இலட்சமிப் பிள்ளை தம்பதியரின் கனிஸ்ட புத்திரியும், காலஞ்சென்ற சின்னத்தும்பி-பதஞ்சலி தம்பதியரின் அன்பு மருமகனும், காலஞ்சென்ற வர்களான செல்வரட்னம் (ஒய்வுபெற்ற முகாமையாளர், நெசவாளர் கூட்டுறவுச் சங்கம்), குமாரகவாயி (ஒய்வுபெற்ற அதிபர்-யாழ். இந்துக் கல்லூரி) மற்றும் மரகதவள்ளி(ஒய்வுபெற்ற ஆசிரியர்), மங்கையர்க்காசி (ஒய்வுபெற்ற ஆசிரியர்), கனகமணி, தவமணி (ஒய்வுபெற்ற ஆசிரியர்) ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரியும், பரமேஸ்வரி (ஒய்வுபெற்ற ஆசிரியர்), சண்முகவிங்கம், சுந்தரவிங்கம்(ஒய்வுபெற்ற உதவி இரசாயன வியலாளர்-பரந்தன், இரசாயன கூட்டுத்தாபனம்-கனடா), யோகேஸ்வரி, இராஜேஸ்வரி (ஒய்வுபெற்ற ஆசிரியர்), குமாரவிங்கம்(ஒய்வுபெற்ற முகாமையாளர்-இலங்கை வங்கி) ஆகியோரின் அன்பு மைத்துணியமாவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (19.08.2012) நூயிற்றுக்கிழமை மு.ப. 10.00 மணியளவில் அவரது மாவடிப்பிள்ளையார் கோயில் இல்லத்தில் நடைபெற்று பூதவட்டல் தகனக்கிரியைக்காக வேம்பிராய் இந்து மயானத்துக்கு எடுத்துச் செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

மாவடிப்பிள்ளையார் கோயில் அருகில்,

மீசாலை கிழக்கு, மீசாலை.

(5/254)(5-6-7)

குடும்பத்தினர்.

## மரண அறிவித்தல்கள்

### திருமதி சிவமணி இராமலிங்கம்



யாழ்ப்பாணம், வண்ணார்பன்னணையைப் பிறப்பிடமாகவும், மீசாலை மாவடிப் பிள்ளையார் கோயில்தியை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட திருமதி சிவமணி இராமலிங்கம் நேற்று (18.08.2012) சனிக்கிழமை இறைவனடி சேர்ந்தார்.

அன்னார் மாவடிப்பிள்ளையார் கோயில் முகாமையாளர் சின்னத்தும்பி இராமலிங்கத்தின் அன்பு மனைவியும், காலஞ்சென்ற சங்கரப்பிள்ளை -இலட்சமிப் பிள்ளை தம்பதியரின் கனிஸ்ட புத்திரியும், காலஞ்சென்ற சின்னத்தும்பி-பதஞ்சலி தம்பதியரின் அன்பு மருமகனும், காலஞ்சென்ற வர்களான செல்வரட்னம் (ஒய்வுபெற்ற முகாமையாளர், நெசவாளர் கூட்டுறவுச் சங்கம்), குமாரகவாயி (ஒய்வுபெற்ற அதிபர்-யாழ். இந்துக் கல்லூரி) மற்றும் மரகதவள்ளி(ஒய்வுபெற்ற ஆசிரியர்), மங்கையர்க்காசி (ஒய்வுபெற்ற ஆசிரியர்), கனகமணி, தவமணி (ஒய்வுபெற்ற ஆசிரியர்) ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரியும், பரமேஸ்வரி (ஒய்வுபெற்ற ஆசிரியர்), சண்முகவிங்கம், சுந்தரவிங்கம்(ஒய்வுபெற்ற உதவி இரசாயன வியலாளர்-பரந்தன், இரசாயன கூட்டுத்தாபனம்-கனடா), யோகேஸ்வரி, இராஜேஸ்வரி (ஒய்வுபெற்ற ஆசிரியர்), குமாரவிங்கம்(ஒய்வுபெற்ற முகாமையாளர்-இலங்கை வங்கி) ஆகியோரின் அன்பு மைத்துணியமாவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (19.08.2012) நூயிற்றுக்கிழமை மு.ப. 10.00 மணியளவில் அவரது மாவடிப்பிள்ளையார் கோயில்தி இல்லத்தில் நடைபெற்று பூதவட்டல் தகனக்கிரியைக்காக வேம்பிராய் இந்து மயானத்துக்கு எடுத்துச் செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

மாவடிப்பிள்ளையார் கோயில் அருகில்,

மீசாலை கிழக்கு, மீசாலை.

### சின்னத்துரை செல்வராசா

(இளைப்பாறிய நீர்ப்பாசன தினைக்கள் அதிகாரி இரத்மலானை, நிலாவரை

## சிறுவரை மோதி தப்பிச்செல்ல முயன்றவர் மாட்டனார்

தென்மாட்சி, ஒக்டோபர் 19  
வரணி சிட்டிவேரம் கண்ணகை ஆலயத் துக்கு முன்பாக ஜூந்து வயதுச் சிறுவரை மோதினிட்டு தப்பியோடிய மோட்டார் சைக்கிளை ஆலயச் சுற்றாடலில் நின்ற பொது

மக்கள் தொலைபேசி மூலம் தகவல்களை வழங்கி வாணிபபகுதியில் வைத்துப் பிடித்தனர்.

மோட்டார் சைக்கிளையும் அதனைச் செலுத்தி வந்தவரையும் கொடிகாமம் பொலி ஸாரிடம் ஓப்படைத்துள்ளனர். (9)

A/L இன் பின்னர்...

உங்கள் பொறியியலாளர் ஆகும் கனவை நன்வாக்கும்!



# City & Guilds Graduate Diploma in Engineering

(Approved by EC<sup>UK</sup>)

UK Engineering council னால் அங்கீரிக்கப்பட்ட பொறியியல் கற்கை நெறிகள்.

Civil Engineering

Electronics Engineering

Quantity Surveying

Motor Vehicle Engineering

Electrical Engineering

Mechanical Engineering

Refrigeration & A/C

2011 ஆம் ஆண்டு கணிதப் பிரிவில் கல்வி கற்கும் போது City & Guilds பற்றி தெரிந்து கொண்டேன். A/L பரிசை எடுத்த பின்னர் Result வரும் மட்டும் காத்திருக்காமல் City & Guilds Civil Engineering Diploma கற்கைப்பற்றிக்கு சேர்ந்து, குந்த June மாதம் Diploma பட்டம் பெற்று இன்று இலங்கையில் புகழ் பெற்ற நிறுவனத்தில் தொழில் பிரிந்து கொண்டு Advanced Diploma பாட்டுவியலை தொடர்கின்றேன்.

அன்று நான் எடுத்த முடிவு சரியானது என்பதை இப்போது உணர்கின்றேன் ஏனெனில் என்னுடன் உயர் கல்வி கற்ற பலர் இன்றும் தமது எந்திரால்த்தை நினைத்து காலத்தை வீணாக்கிக் கொண்டு இருக்கின்றார்கள். எனது எந்திரால் இல்லையென் City & Guilds Graduate Diploma முடித்து பிரித்தானிய Engineering Council னால் அங்கீரிக்கப்பட்ட ஒரு பொறியியலாளராக வருவதுதான்.

வினாக்கள்  
வெள்ளவத்தை.

மேலதிக விபரங்களைப் பெறவும், பதிவுகளை மேற்கொள்ளவும்.

இன்றே அழையுங்கள்.  
0771 067 394 or 0214 66 66 99

அல்லது SMS மூலம் விபரங்களைப் பெற ..  
உங்கள் (Name) (Address) (Course) போன்ற விபரங்களை  
Type செய்து 0777 762 283 க்கு SMS செய்யுங்கள்.

**City & Guilds**  
Approved Centre



## SKILLS COLLEGE OF TECHNOLOGY

Nugegoda Campus  
No. 102, Stanley Thilakarathna Mw,  
Nugegoda.  
011 4696 696  
scot@skillsinternational.lk

Kurunegala Campus  
No. 252, Puttalama Rd,  
Kurunegala.  
037 3616 868  
kurunegala@skillsinternational.lk

Kandy Campus  
No. 511, Peradeniya Road,  
Kandy.  
081 4 951 522  
kandy@skillsinternational.lk

Jaffna Campus  
No. 207, Navalai Road,  
Jaffna.  
021 4 666 699  
jaffna@skillsinternational.lk



## வியத்தில் ஒருவர் காயம்

தென்மாட்சி, ஒக்டோபர் 19  
வேகமாகச் சென்ற மோட்டார் சைக்கிளின் கட்டுப்பாடினை இழந்து வீதியோரம் நிறுத்தப்பட்டிருந்த வொறியுடன் மோதியதில் அதில் பயனித்தவருக்கு கை முறிந்தது.

இந்தச் சம்பவம் நேற்றுமுன்தினம் தீரவு நினைவில் ஏ-9 வீதியில் இடம் பெற்றது. நாவற் குழியைச் சேர்ந்த அன்னி நிராஸ் (வயது-31) என்பவர் கை முறிந்த நிலையில் சாவக்கேரி வைத்தியசாலையில் அனுமதிக்கப்பட்டு மேலதிக் சிகிச்சைக்காக யாழ். போதனா வைத்தியசாலைக்குக் கொண்டு செல்லப்பட்டார். (9)

### விழு விற்பனைக்கு

கொக்குவில் வீழ்க்கு பொற்பதி நேட்டிடல் வீட்டுடன் சேர்ந்த 3 ரூபாய் காணியும் வீடும் விற்பனைக்குண்டு.  
தொடர்பு: 0777 254 217,  
0773 266 373  
(21805)(3.6.14)

### விற்பனைக்கு

84ஆம் சிவப்பு நிற CD200  
மோட்டார் சைக்கிள் , 4500KM  
ஒடிய கறுப்பு நிற Pulsar 150  
புதம்புதிய 2011 மொடல் WPXJ  
நம்பர் மோட்டார் சைக்கிள்  
இரண்டும் நல்ல நிலையில்  
விற்பனைக்குண்டு.  
தொடர்பு: 0774050936  
(2222)(3.6.14)

### கல்யாணமாலை திருமது சேவை

கல்யாண மாலை  
திருமணசேவையால் 19.08.2012  
தொடக்கம் 1மாதகாலம் வரை  
இலவசமாக பதிவுகள் பதியலாம்  
என்பதை தெரியப்படுத்துகின்றோம்.  
மேலும் கொழும்பு ஆட்டுப்பட்டித்  
தெருவில் இயங்கிய கல்யாணமாலை  
3 வருடகாலமாக வத்தளையில்  
மட்டுமே இயங்கி வருகிறது. Branch  
இல்லை. முன்பு பதிவு செய்தவர்  
தொடர்பு கொள்ளுங்கள். எம்பீட்டம்  
வெளிநாடு, உள்நாடு சாதகங்கள்  
உள்ளன.

தொடர்பு - 0729106007 /  
0752572427  
00447438921225  
Email-nkalyanamalai@yahoo.com  
(6/274)(3.6.14)

### மரண அறிவித்தல்

திருமதி சிவாஜிபநாயகி இரவிந்திரன்  
(இன்பம்)



கொக்குவில் மேற்கு, நீதிராஜா வீதியைப் பிறப்பிடமாகவும் கொக்குவில் வீழ்க்கு உடையார் வீதியை வசிப்பிடமாகவும், நீர்கொழும்பைதற்காவிக் கொட்டிமாகவும் கொண்ட திருமதி சிவ இன்பநாயகி இரண்டிருங் நேற்று (18.08.2012) சளிக்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சில் சென்ற வர்களான குமார சாமி-கண்மனி தமதியரின் மக்களும், தம்பு-கள் கேள்விந்த தமதியரின் மருமகனும், இவ்வீற்கீர்தின் (ஒய்வுபெற்ற தடவி முகாமையாளர்- இலங்கை வங்கி, மாணிப்பாய்) அருமை மணவியிடும், நிவேதனாவின் பாசமிகு தாயும், Dr. சயந்தனின் (மருத்துவர்-நீர்கொழும்பு ஆதார வைத்தியசாலை) மாமியம், திருமதி தங்காத்தினம் சிங்க மாப்பாணர் (கொழும்பு), பாலகந்தாரம் (கன்டா), சண்முகநாதன் (ஒய்வுபெற்ற பதிவாளர், மேல்நீதிமன்றம்- யாழ்ப்பாணம்), காலஞ்சில் குலசிங்கம், சிவகுப்பிரமணியம் (கன்டா) ஆகியோரின் அன்புச் சொத்தரியும் திருமதி வாக்கி பாலச் சந்திரின் (லண்டன்) குலேந்திரன் (பிரான்ஸ்) ஆகியோரின் மூத்துனியும் ஆவர்.

அன்னாரின் பூதவடல் தின்று (19.08.2012) மாமிற்றுக்கிழமை மு.ப. 9 மணி தொடக்கம் இறுதி அஞ்சலிக்காக கல்விகை மறிந்த மலர்ச்சாலையில் வைக்கப்பட்டு பி.ப. 5 மணிய ஓவில் கல்விகை பொதுமானத்தில் தகளும் செய்யப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நன்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.  
13/2, Miraj Housing Complex, தகவல்:  
நீர்கொழும்பு. (22258)(3.6.14), குடும்பத்தினர்.



# நோன்புப் பெருநாளில் ரமழானின் போதனைப்படி நடப்போம்

**4** ண்ணியம் பொழுந்த மாதம் எம்மை விட்டு பிரிந்து விட்டது. கண்ணியமிகு மாதம் எம்மை விட்டு அகன்று விட்டது.

ஆம்! இஸ்லாத்தின் ஜம்பெரும் கடமைகளில் ஒன்றான புனித நோன்பை ஒரு மாத காலம் நோற்று விட்டு ஷவ்வாஸ் மாத தலைப்பிறையைக் கண்டு இன்று நாங்கள் நோன்புப் பெருநாளைக் கொண்டாடுகிறோம்.

முஸ்லிம்களின் முதல் பெருநாளும் முக்கிய பெருநாளுமாகிய 'சதுல் பிதர்' நோன்புப் பெருநாள் சமத்துவத்தை, சுகோதாத்துவத்தை, சாந்தியை, சமாதானத்தை ஏற்படுத்தும் உன்னத நாளை விளக்குகிறது.

இன்றைய பெருநாள் தினத்தில் முஸ்லிம்கள் அனைவரும் அதிகாலையில் எழுந்திருந்து, குளித்து புத்தாடைய ணிந்து, நமுமணம் பூசி, இன்சலை உணவுகள் உண்டு பின்னர் பள்ளிவாசல் களிலே ஒன்று கூடி தக்பீர் முழுக்கம் செய்து இறைவனைப் புகுந்து நன்றி செலுத்தி மகிழ்வர்.

பள்ளிவாசல்களிலே தமது சுகோதாத்து நோன்பை தோளோடு தோள் சேர்த்து நின்று பெருநாள் தொழுகை தொழுது, பின்னர் ஒருவரோடு ஒரு வர் கட்டித் தழுவி தமது மகிழ்ச்சியை தெரிவித்துக் கொள்வர்.

அதே போல், தமது உறவினர், நண்பங்கள், அயலவர்கள் இல்லம் சென்று இவ்வாரே பெருநாள் மகிழ்ச்சியைப் பகின்து கொள்வர்.

பசித்திருந்து, தனித்திருந்து, விழித்திருந்து நன்மைகள் பல பரிந்து இன்று பெருநாள் கொண்டாடும் இந்த மகிழ்ச்சியான இனிய நாளில் புனித ரமழான் கற்றுத் தந்த பாடத்தை, போதனையைப் பற்றி நாம் ஒவ்வொருவரும் சிந்திக்கவேண்டும். இஸ்லாம் ஒரு வாழ்க்கை முறையாகும் அந்த வாழ்க்கை

முறைக்கான பயிற்சியை நோன்பு வழங்கியது.

சுரியான முறையில் நோன்பு ஜோற்றதன் மூலமாக இனிய குணம், கற்புடைமை, பொறுமை, நேர்மை, நன்நடத்தை, சகிப்புத் தன்மை, உள்து தூய்மை, வீரம், ஏழைகளின் துயரை உணரும் தன்மை, உதவும் மனப்பான்மை, மனித நேயம் என்பன போன்ற பல்வேறு நந்பண்புகளை ஒருவர் அடைந்து கொள்வதற்கு வாய்ப்புத் திடைக்கிறது.

இந்த நற்பண்புகளை ஒரு மூஸ்லிம் ஏனைய மாதங்களிலும் கடைப்பிடிக்க வேண்டும். அதற்கான பயிற்சியே ரம்மான் மாதமாகும். இறைவன் மனிதனைப் படைத்ததன் நோன்புக்கம் அவனுக்கு முற்றாகக் கீழ்ப்பட்ட படிவதுகான். இறை விருப்பத் தையும் அவனுக்கு நெருங்குத்தையும் அடைவதில் ஒருவன் பெற்றி பெற்றால் அதுதான் பொரிய வெற்றியாகும். அதுதான் பொரிய பெறுநாளாகும்.

அந்த வகையில் இறையச்சம் என்ற ஆடையை அணிவதன் மூலமாக உண்மையான பெருநாளைக் கொண்டாட முடியும். நாம் மனித இனத்தை இறைவனின் பக்கம் கொண்டு போய்ச் சேர்த்தால் அதுதான் நமக்கான உண்மையான பெருநாளாக இருக்கும்.

இன்றைய பெருநாளுக்காக நாம் அணிந்துள்ள புத்தாடைகள் ஒருநாள் பழையதாகவிடும். ஆனால் அந்த நிரந்தரமான பெருநாளுக்கான ஆடைகள் பழையதாய்ப் போய்விடுவதில்லை. அது நிரந்தரமான பெருநாளாகும். நாங்கள் அந்த நிரந்தரமான பெருநாளுக்குத் தயாராக வேண்டும்.

தக்பீர் ஒசை இறை பள்ளிவாசல்களில் முழுங்க, பெருநாளைக் கொண்டாடிக் கொண்டிருக்கும் இந்த மகிழ்ச்சிகரமான நாளில் நோன்பு கற்றுத் தந்த இனிய போதனைகளை என்றும் மனதில் இருத்தி வாழ் நாள் அதன்படி நடப்போமா. ஈத் முபாரக!!

முழு வதும்

## 45 ஆம் நாள் நினைவுஞ்சலி

தோற்றும்  
08★04★1957



முறைவு  
05★07★2012

## அமர்தார்மவிங்கம் கனகவிங்கம்

(உதவி முகாமையாளர் மக்கள் வங்கி - சுன்னாகம்)

இல்லற வாழ்வு தனில்

இன்புற்று இருந்த வேளை

ஈசன் அழைத்ததனால்

இடை நடுவில் சென்று விட்டம்

ஏங்கித் தலிக்கின்றோம்

எமது நன்பன் தயானாறுடன்

உம் ஆத்மா சாந்தியெற

எந் நாளும் இறைவனை வேண்டுகின்றோம்.

வயம்ப் பல்கலைக்கழக உறவுகள்  
யாழ்ப்பானம்.

(21954)(45-6.7)

## BBC 11 வது வருடத்தில் மூங்கில மொழி மூல பாலர் பாடசாலை

11  
வது  
வருடத்தில்

Play Group

வயது 2+ முதல்

வயது 3+ வரை

வயது 3+ முதல்

வயது 4+ வரை

வயது 4+ முதல்

வயது 5+ வரை

தற்பித்தல் முறை:

★ சுவதே ரீதியாக அங்கிரிக்கப்பட்ட Dr. Maria Montessori + Canadian ECE Method

★ தமிழ் கட்டாய பாடம்.

★ ஆங்கில மொழி மூல கற்பித்தல்

★ சிறார்களின் நிறமைகளை வெளிக் கொண்டும் நிறங்களில் சுகலரும் பங்கு பெறுவார்.

★ விளையாட்டுப் போட்டி.

English Concert,  
முத்தமிழ் விழா,  
சிற்றுக்கைவேலைக் கண்காட்சி.  
Graduation Ceremony.

பாலர் பாடசாலை வளாகங்கள்

நூல்ஹார் 140, கோயில் வீதி.

கொப்பாம் பருத்தித்துறை வீதி

கொப்பாம் மத்தி

மானிப்பாம் 1 252, ஆலைத்திருக்கு, யாழ் வீதி.

மானிப்பாம் 2 சங்கரப்பிள்ளை வீதி.

கன்னாகம் Lakshmi Cottage புதுமுத்துவும் காந்திக் K.K.S வீதி

நீர்வெளி பூங்கள் காலி வீதி

சாக்கச்சிரி Hindu College Primary School நந்தாமல்

அச்சிவை

குதுரு வெந்தியாலம் அந்தாமல்

சங்காமல் பிரதேச செயலகம் அந்தாமல் [நிருவாயர் கொயில்]

புவாலி மீப்மாதும் காலி வீதி

## சனி, நூயிறு மற்றும் வார நாள்களில் மூங்கில வகுப்புகள்

Certificate  
in  
English

Diploma  
in  
English

ESOL  
A1, A2

IELTS

கிளக்கணம்,  
ஸ்கெக்ட்டரியை  
வளர்ச்சியை

G.C.E (O/L), (A/L)  
ஒழுந்த செப்டோம் திட்சில்  
ஏர்வை வளர்ச்சியை

Sponsor Scheme  
ஸ்கெக்டரியை  
வளர்ச்சியை

உர் கல்வி கட்கலை,  
வையால் நடை செல்வை  
எரும்புவைக்குத்தும்

ஸ்கெக்டரியை

வளர்ச்சியை

ஒழுந்த செப்டோம்

திட்சில்

ஏர்வை

கட்கலை

வளர்ச்சியை

ஏர்வை

கட்கலை

வளர்ச்சியை

ஏர்வை

கட்கலை

வளர்ச்சியை

ஏர்வை

கட்கலை

வளர்ச்சியை

ஏர்வை



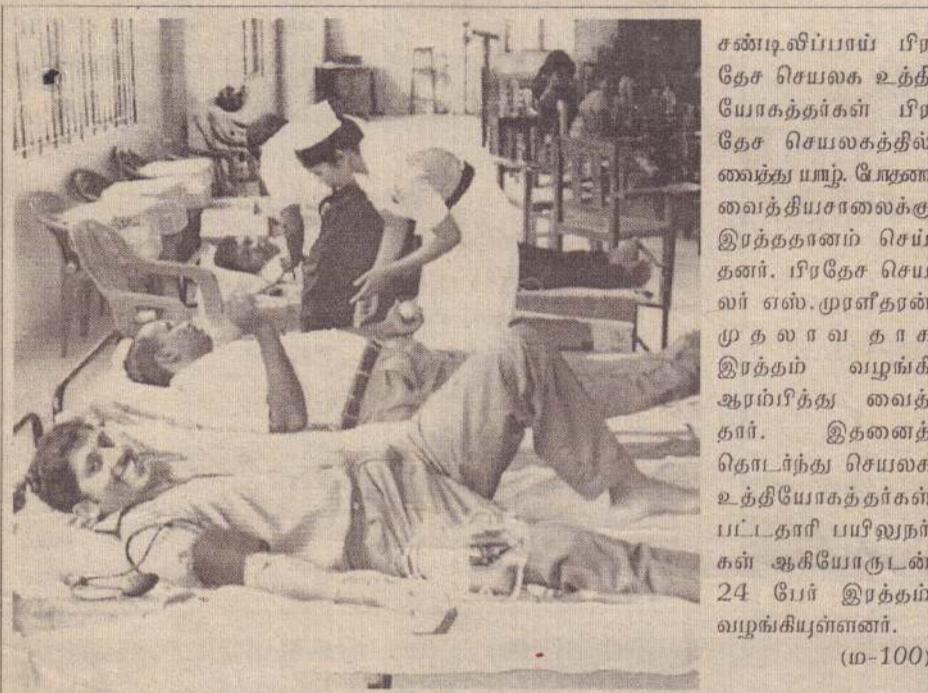
நீவக வலுயர் படைசாலைகள் இணைந்து நடத்திய விளையாட்டு விழா ஊர்களவற்றுறை புதீத அந்தோனியார் கல்லூரியில் நடைபெற்றபோது விருந்தினர்கள் பரண்ட இசைபடன் வரவேற்கப்படுகின்றனர். ஒர்வு நிலை அதிபர் ந.புரமசிவம் மங்களவிளைக்கேற்றி நிகழ்வை ஆரம்பித்து வைக்கிறார்.

(ம-250)



மத்தங்கேணி, மென்கோயில் தேவஸ்தானத்தில் இடம்பெற்ற சபா உமாபதிச்சமா எழுதிய 'சௌல்லத் துடிக்கிற மனக' திறுக்கதை நூலின் வெளியீட்டு உறைவரைய, எழுத்தாளர் "ஸ்ரீமி" ஸ.ஸீவ சுவாமியவன் தீவிழ்த்துகிறார். நால் ஆர்மியர், வல்லி.கோந்து பிரதேச சபைத் தலைவர் மற்றும் விருந்தினர்கள் அமர்ந்துவானர்.

(ம-29)

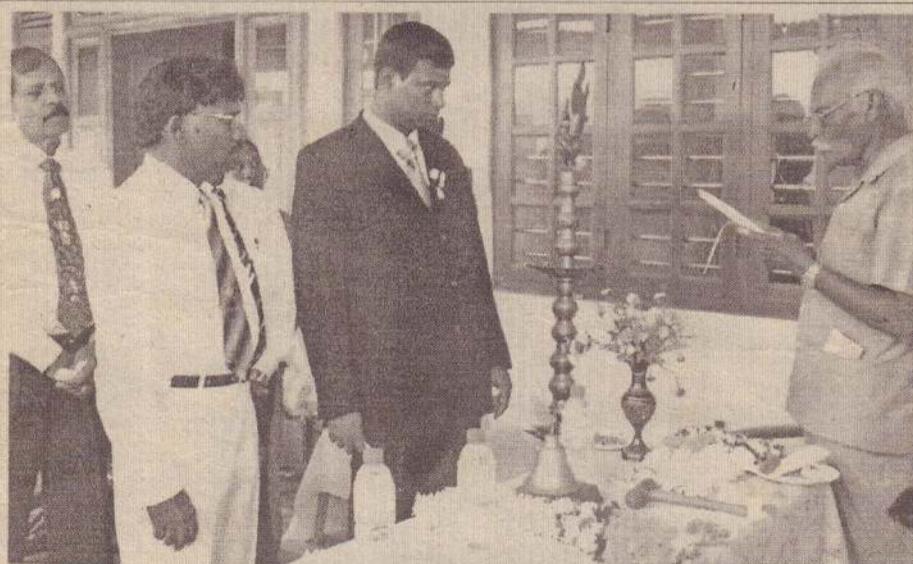


சண்டு.சிப்பாய் ஸிரதேச செயலக உத்தியோகத்தர்கள் ஸிரதேச செயலகத்தில் வைத்து யாற். கோதண வைத்தியசாலைக்கு இரத்தானம் செய்தனர். ஸிரதேச செயலர் எஸ்.முரளீதான் முதலை தாக்க இரத்தம் வழங்கி ஆரம்பித்து வைத்தார். இதனைத் தொடர்ந்து செயலக உத்தியோகத்தர்கள் பட்டதாரி பயிலுறந்து ஆகியோருடன் 24 பேர் இரத்தம் வழங்கியுள்ளனர்.

(ம-100)

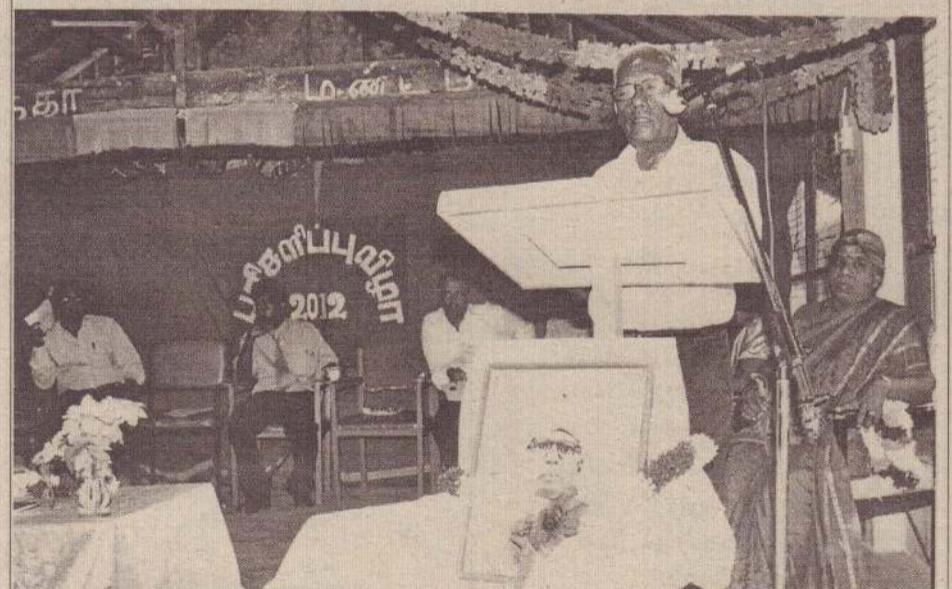


மயிலை சைவ மகாலித்தியாலயத்தில் யாற். பொது நூலகம் நடத்திய நடமாடும் நூலக சேவையில் பொது நூலக ஊழியர்கள் மற்றும் பட்டசாலை அதிபர் இரா.ஜெயக்குமார் ஆகியோர் கல்ந்து கொண்டு மாணவர்களுக்கு புத்தங்கங்களை வழங்கினர். (ம-14)



கண்ணகம் வயன்ஸ் கழகத்தின் புதிய நிர்வாக சபைத் தொவிலில் புதிய தலைவராக ஒய்வு நிலை திட்டமிடல் பணிப்பாளர் த.தேவராஜனும் செயலாளராக வல்லி.வட்டக்கு ஸிரதேச சபை உறுப்பினர் ஸ.வூர்மிகானும் தெரீவு செய்யப்பட்டனர்.

(ம-14)

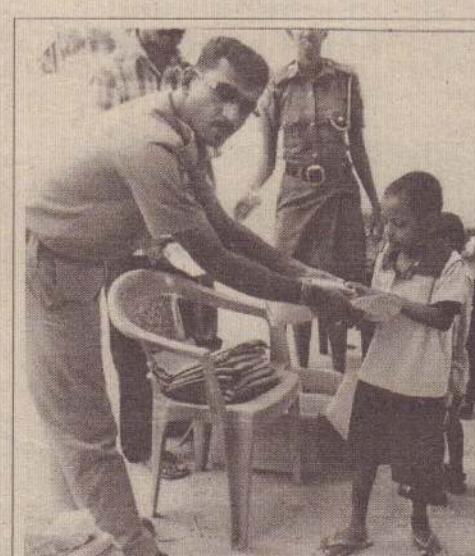


மயிலை சைவ மகாலித்தியாலயத்தின் பரிசுப்பு விழாவும் திறுவூர் தினைவு தினமும் அன்னமையில் இடம்பெற்றன. கண்ணகம் பொது நூலகர் க.சௌந்தரராஜன் உரையிடுகிறார்.

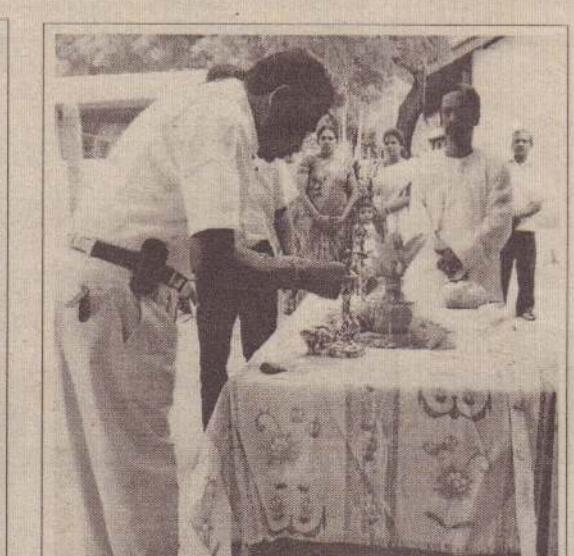
(ம-14)



இதுபாலை புக்ஸிரிலை கல்வி நிறுவனத்தின் மழுவைகள் பூங்கள் முன்பள்ளியின் மழுவைகள் கலையறுத நிகழ்வில் மழுவைகளின் காலடி ஆட்டம்.



சங்கானை சீலம்புப்புளியடி வைவரவ் ஆலயப் பகுதியில் நடைபெற்ற மாண்புமரப் பியாலையின் நடமாடும் சேவையின் போது, பொலில் உத்தியோகத்துர் எஸ்.வூர்மிகானும்பள்ளிச் சிறாகுக்கு குற்றல் உபகாணம் வழங்குகிறார்.



சாவகச்சேரி நகர சபை செயலாளர் கூப்பிரமணியம் புத்திகாமணி எழுதிய சுவடுகள் நால் அறிமுக விழா பணி நோ.க.த.க.பட்டசாலையில் இடம்பெற்றது. இதில் பச்சீலைப்பள்ளி ஸிரதேச சபை உறுப்பினர் ஸ.கந்தராஜிங்கம் மங்கள விளக்கேற்றுகிறார்.

(ம-41)

## நடுவருக்கு எதிராக வாக்குமூலம் பதிவு

பாகிஸ்தான் நடுவர் அசாத் ராப் மீது, பாலியல் முறைப்பாடு தெரிவித்த, இந்திய மொடல் அழகி லீனா கூபரின் வாக்குமூலத்தை பொலி ஸார் பதிவு செய்தனர்.

பாகிஸ்தானை சேர்ந்தவர் அசாத் ராப் (வயது -56), கடந்த 2000 ஆம் ஆண்டு முதல் நடுவராக அவதாரம் எடுத்தார். சர்வதேச கிரிக்கெட் கவுன்சிலின் (ஐ.சி.சி.) 'எலைட் பன்ஸ்' நடுவர் அந்தஸ்தில் உள்ளார். இவர் மீது, மும்பையை சேர்ந்த 'மொடல்' அழகி லீனா கூபர் (வயது -21), சாலியல் முறைப்பாடு தெரிவித்தார்.

இதில், நடுவர் அசாத் ராப்புடன் ஆறு மாதம் தொடர்பு இருந்தது. என்னை இரண்டாவதாக திருமணம் செய்து கொள்ள உறுதி அளித்து. ஏமாற்றி விட்டார். தற்போது, எவ்வித தொடர்பும் இல்லை என்று கூறுகிறார். அவரை கணவர் போல கருதி

னேன். ஏமாற்றி விட்டார், என்று தெரிவித்திருந்தார்.

இதை மறுத்து அசாத் ராப் கூறுகையில், லீனா கூபருடன் சேர்ந்து வெளியான படங்கள் உண்மை தான். ஆனால், அவருடன் தவறான உறவு இல்லை. 56 வயதான நான் எப்படி திருமணம் செய்து கொள்வதாக உறுதி அளிக்க முடியும். என்றார்.

மும்பை பொலில் உதவி ஆணையாளர் திகாகரிடம், லீனா கூபர் வாக்குமூலம் அளித்தார். லீனா கூபர் கூறுகையில், ஏற்கனவே பொலிலில் எழுத்து மூலமாக முறைப்பாடு செய்திருந்தேன். அதில் என்னென்ன கூறி இருந்தேனோ, அது குறித்து விரிவாக மீண்டும் பொலிலாரிடம் எடுத்துக் கூறினேன். இதை அவர்கள் பதிவு செய்து கொண்டனர்- என்றார். (5)

### PHYSICS

\* A/L - 2013 - \* A/L 2014 வகுப்புகள் நடை பெறுகின்றன. விழாவில் விளாவிட வகுப்பு ஆரம்பிக்கப்படும் Personal Class, Group Class ஆகவும் கந்தலாம்.

Mr. M. ஸ்பெல்மன் (B.Sc)  
18, யாழில் வீதி, மாந்திரம்  
(பேரிய கோவில் அருமீன்) (21835)(6.14)

### மாநாடுகள் தேவை

யாழி இந்து கெளரவு குடும்பத்தைச் சேர்ந்த 80இல் பிறந்த 1இல் செவ்வாய் 78 $\frac{1}{4}$  பாலமுடைய கண்டா குடியிருப்பு உடைய மன மகனுக்கு தகுந்த மணமகள் தேவை. தொடர்பு - 0774829787 / 0779913966

### இந்திய சாஸ்திரியார் வருதை

யாழிப்பாணம் புண்ணிய பூமிக்கு மீண்டும் வருகை தந்துவளர்கள் ஒரு அதை வாங்கு வேற்ற முயற்சி சொந்தப்பட்டுள்ளது. S.N. குமாரசாமி கைரேகை, ஜாதகம், என்கவிதைம் மற்றும் திருமணத்தை, கல்வித்தடையா, குழந்தை பாக்கியம் மற்றும் புதிய தொழில் தொடர்க்க வேண்டுமா? மாநில முன்னேற்றம் இல்லையா, குடும்பப் பிரச்சினையா? வெளிநாடு செல்வத் தடையா? மனவளச்சலா? எந்தப்பிரச்சினைக்கும் நேரில் சந்திக்கவும் என்ன பார்த்து முன்முக்கியமா?

பீபிள்ஸ் இன் (PEOPLE INN) பில்லைப்பார்ட், மாநாடுகள் கேள்விடல் (முன்னாடு)

T.P: 072 6816681, 0726816691 (20772) (15.14)

### தேவை

யாழி. நகரிலுள்ள அலுவலகம் ஓன்றுக்கு (பியோன்) பெண் சிற்றாழியர் தேவை. க.பொ.த சாதாரணதாசித்தியுடன், யாழிப்பாணம், நல்லூர் பிரதேசத்தைச் சேர்ந்தவர்கள் மட்டும். கடமை நேரம் 8.30 - பி.ப 4.30 வரை. சனி, ஞாயிறு விடுமுறை. 0778418344

### CITY DRIVING SCHOOL

அரசு அனுமதி பெற்ற சார்து பயிற்றுனர் பாடசாலை (DS 390)

உங்களை நம்பிக்கையான சார்தியாக்குவதே எமது பொறுப்பு! நீண்டே எம்மை நாடுங்கள்... No.05, Vaverset Place, Colombo - 06.

#### HOT LINE

0777 344 844

- உங்கள் நம்பிக்கையான சார்து பயிற்சி நிலையம் (Instructor License) உள்ள அனுமதிக்க பயிற்றுவர்களை கொண்டு பயிற்சியளிக்கப்படும்.
- உங்களுக்கு வசதியான நூதாக்க நிலைகளை தெரிவித்து வச்யமானம்.
- அகவத்து வசதியான வாக்களுக்களையும் தீவிக்க பயிற்சி வழங்காம்.
- உங்கள் வெளி கீழாவாங்குக்கும் பயிற்சியளிக்கப்படும்.



Tel : 011 2505672 (22265)

### விட்டுப்பணிப்பை தேவை

மாவட்டம்	வவுனியா	கொழும்பு
தங்குமிடம்	இலவசம்	இலவசம்
உணவு	இலவசம்	இலவசம்
பாதுகாப்பு	சட்டத்தரணியின் எடுத்துப்பாடு	Doctor இன்வீடு
ஆரம்பசம்பளம்	8000/-	8000/-
வயது	35 வயதுக்கு குட்பட்டவர்	35 வயதுக்கு குட்பட்டவர்
தொடர்பு	0777259059	0752401995 (21901)(3.6.14)

### நூல்தேவை 5 வருட குழம்பவிசா

(PR பெறக்கூடிய வசதியுடன்)  
நியல்லாந்து குழம்பவிசா  
(பட்டதாரிகள், துப்போமா  
தாரிகள்)

மலேசியாவிலும் இலக்குவில் கல்வி கற்கலாம். சப்ட்வீதியான, வில்வாரியான ஆலோசனை கலைக்கு விரைந்து வாருங்கள்.

திரைகாட்டி (பிறைவேற்) லீசிட்

முன்மாதிரியான விசா

ஆலோசனை நிறுவேள்

(PV82703)

37, சௌகருநாதர் ஒழுங்கை, மிரவுண் வீதி, மாந்திரமை. 0212219016



### 10 ஆம் ஆண்டு நினைவாஞ்சல்

#### தோற்றம்

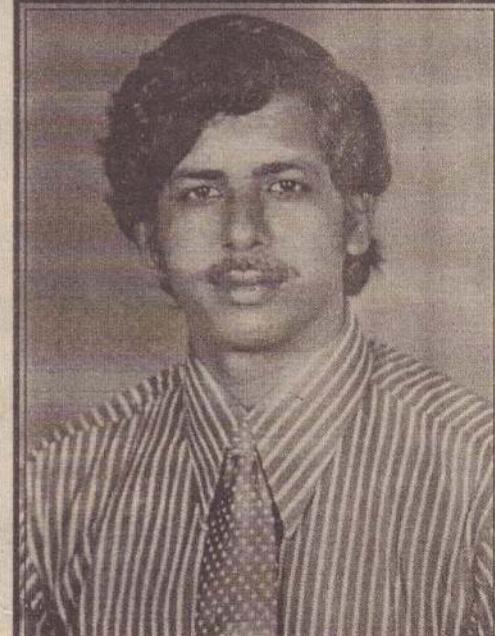
03

★

09

★

1948



மறைவா  
09  
★  
09  
★  
2002



### அமரர் சுப்பிரமணியம் முத்துலீக்கம்

ENGINEER, KANKESANTHURAI CEMENT CORPORATION

(JAFFNA)

RAYSUT CEMENT COMPANY (OMAN)

MANAGING DIRECTOR, MSCAT ENGINEERING COMPANY

WESTERN AUSTRALIA.

திதி: திருத்தை 18.08.2012

பாட்புக்கு வண்ணம் கண்டு

பக்கமைப் புரட்சி செய்து

ஊரும் உலகும் போற்றிட

உத்தம வாழ்வு வாழ்ந்து

அகவை ஜம்பத்து நாலில் - நீங்கள்

ஆண்டவன் மலர்ப்பாதம் சென்று

ஆண்டுகள் பத்து ஆண்டையா!

நீங்காத, என்பாசம்

மாறாது என் துயரம்

உங்கள் பாதம் நான் சேரும்வரை

என்றும் உங்கள் நினைவுடன்

மனைவி செல்வி



(21799)(3.6.7)



என்றும் உங்கள் நினைவுடன்

மனைவி செல்வி